QUICK START QUIDE

GOCLEVER
INFINITE INVENTION

QUANTUM 900



Quick Start Guide



Quick Start Guide - GB

BRAND NAME: QUANTUM 900

MODEL NUMBER : TQ900



DEVICE OVERVIEW:

BACK BUTTON – tap to go Back to the previous screen
HOME BUTTON – tap to return to your Home Screen
MULTI-TASKING – tap to view the recent apps list; tap to open an app, or swipe to close it
ALL APPS LAUNCHER – tap to view all your apps and widgets
SEARCH – tap to open an online search engine
MICROPHONE – tap to search using speech recognition
APP ICONS – tap to open the selected application

SETTING MENU – tapto view all available options

NOTIFICATION BAR – tap and swipe the top left of your screen to view the notification bar, informing you of updates, emails etc. Tap and swipe the top right of your screen to view the battery, Wi-Fi status etc.
WIDGETS – tap the 'All apps' button, then select Widgets. These are small 'apps' that run on your home screen for instance showing live weather, photo gallery, new emails, you tube videos.
PERSONALISE – to change your wallpaper to a pre-loaded or downloaded wallpaper or a photo you've taken tap some blank space on your home screen and follow the on-screen instructions.





Power on/Sleep Mode/Power off

Press and hold the Power Button for a few seconds to power on the device. It will automatically enter the Home screen after start-up. While the device is on, press the Power Button once to enter sleep mode and press it again to activate the device. While the device is on, press and hold the Power Button, and then select the Power off/Standby option from the menu to power off the device or to enter sleep mode.

CERTIFICATE OF CONFORMITY 

GOCLEVER Ltd. hereby declares under our sole responsibility that the product GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) is in conformity with the essential requirements of the following Directives is declared:

EMC DIRECTIVE	**2004 / 108 / EC**
LVD DIRECTIVE	**2006 / 95 / EC**
R&TTE DIRECTIVE	**1999 / 5 / EC**
RoHS DIRECTIVE	**2011/65/EU**
ErP DIRECTIVE	**2009/125/EU**

The full document with detailed information is available on our website: **www.goclever.com**. The .pdf file with the CE declaration is placed among the bookmarks of our product catalogue. Please read our Privacy Policy and Cookie Policy at **www.goclever.com**.



This product has been certified as **RoHS** Compliant.



MARK OF CONFORMITY - UKRAINE - National mark of conformity confirms that the specified product complies with the requirements of the technical regulations in Ukraine.




Correct Disposal of This product (Waste Electrical & Electronic Equipment).

(Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)

This marking indicates that at the end of its working life this product should not be disposed of with other household waste in the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate this from other types of wastes and recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.To dispose of your used device, please use the return and collection systems available in your area or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for safe environmental recycling.



Disposal of waste batteries (applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)



The symbol may appear on the battery or on the packaging to indicate that the battery provided with this product shall not be treated as household waste. On certain batteries this symbol might be used in combination with a chemical symbol. The chemical symbols for mercury (Hg) or lead (Pb) are added if the battery contains more than 0.0005% mercury or 0.004% lead. By ensuring these batteries are disposed of correctly, you will help prevent potentially negative consequences for the environment and human health which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of the battery. The recycling of the materials will help to conserve natural resources. In case of products that for safety, performance or data integrity reasons require a permanent connection with an incorporated battery, this battery should be replaced by qualified service staff only. To ensure that the battery will be treated properly, hand over the product at end-of-life to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.Hand the battery over to the applicable collection point for the recycling of waste batteries. For more detailed information about recycling of this product or battery, please contact your local government Office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.



CONDITIONS OF WI-FI USAGE



When using the IEEE 802.11b/g/n Wireless LAN standard, channels 1 to 13 (2.4 GHz...2.4835 GHz) are selectable for both indoor and outdoor use, however with restrictive conditions applying in France, Italy and Norway, as follows: France: When using this product indoors, all channels can be used without restrictions. Outdoors only channels 1 to 6 are allowed. This means that in Peer-to-Peer mode, the WLAN feature can only be used outside if the peer sets up the communication on an authorized channel (i.e., between 1 & 6).
Please make sure the access point is configured properly to a channel ranging from 1 to 6 before setting up the connection.
Italy: Use of the RLAN network is governed: Disposal of Old Electrical & Electronic - with respect to private use, by the Legislative Decree of 1.8.2003, no. 259 ("Code of Electronic Communications"). In particular Article 104 indicates when the prior obtainment of a general authorization is required and Art. 105 indicates when free use is permitted - with respect



to the supply to the public of the WLAN access to telecom networks and services, by the Ministerial Decree 28.5.2003, as amended, and Art. 25 (general authorization for electronic communications networks and services) of the Code of electronic communications.
Norway: Use of this equipment is not allowed within 20 km of the center of Ny-Ålesund, Svalbard.

REGISTER A PRODUCT

Register your GOCLEVER product to get more!
Thank you for choosing GOCLEVER! We want you to enjoy your purchase to the fullest. So that You can enjoy Your purchase to the fullest please register Your device. Registration will take you a few minutes. Go to www.goclever.com and get more! Do not miss the chance to enjoy these benefits:
- 12 months of door-to-door warranty (for selected countries and products),
- Handy tips and rapid technical support,
- Reminders about firmware updates that will keep your product up to date
- Exclusive previews of new products,
- Special offers and promotions – up to 30% discount (for selected countries and products),
- Free map updates (for selected countries and products).

TECHNICAL SUPPORT

WEBSITE: www.goclever.com/support
- USER GUIDES (have a look on online user's manual, download and share with).
- SOFTWARE AND UPDATE MANUALS (be up to date with the latest OS software or use the backup files to solve your software problems).
- FREQUENTLY ASKED QUESTIONS
- SERVICE CENTRE LOCATIONS (we recommend to use GOCLEVER Central Service and local partner services directly than make a complaint or technical inquiries to stores).
- WARRANTY INFORMATION (your GOCLEVER TAB includes 24 month guarantee. The optional for selected countries is 12 month "door2door" guarantee. See our website for details).
- SERVICE PROCEDURE
- RMA APPLICATION (depends on country).

Quick Start Guide - GB

The full manual is available at www.goclever.com



WARRANTY CARD

DATE OF SALE:. ....

DATE OF MANUFACTURE:...

PRODUCT NAME:..

SERIAL NUMBER: ....

DEALER'S NAME / STAMP	SIGNATURE

....

Date and customer's signature

Repairs history

Date	Confirmed defect	Made repairs	Servive sign and stamp

Quick Start Guide - PL

NAZWA HANDLOWA : QUANTUM 900

NUMER PRODUKTU : TQ900



PRZEGLĄD PRODUKTU

PRZYCISKI NAWIGACYJNE
COFNIJ (BACK BUTTON) – naciśnij, aby cofnąć się do poprzedniego widoku ekranu
DOMEK (HOME BUTTON) – naciśnij, aby powrócić do ekranu głównego
OSTATNIO URUCHOMIONE (MULTI-TASKING) – naciśnij, aby przejrzeć ostatnio używane aplikacje, otworzyć lub zamknąć je
PULPIT WSZYSTKICH APLIKACJI (ALL APPS LAUNCHER) – naciśnij, aby przejrzeć wszystkie aplikacje i widżety
SZUKAJ – naciśnij, aby otworzyć przeglądarkę internetową
MIKROFON – naciśnij, aby uruchomić przeszukiwanie głosowe
IKONA APLIKACJI (APP ICONS) – naciśnij, aby otworzyć wybraną aplikację

MENU USTAWIEŃ – naciśnij, aby przejrzeć wszystkie możliwe opcje

PASEK POWIADOMIEŃ (NOTIFICATION BAR) – naciśnij i przesuń górny lewy róg ekranu, aby otworzyć pasek powiadomień, który informuje o aktualizacjach, połączonych urządzeniach, nowych wiadomościach email itp. Naciśnij i przesuń górny prawy róg ekranu, aby sprawdzić stan naładowania baterii, status Wi-Fi itp.
WIDŻETY – naciśnij przycisk 'Pulpit wszystkich aplikacji', wybierz zakładkę Widgets. Widżety to aplikacje umieszczane na pulpicie, aby błyskawicznie udostępnić je użytkownikowi np. pogoda na żywo, galeria fotografii, filmy z You Tube.
PERSONALIZACJA – aby zmienić tapetę na inną np. wykonane zdjęcie czy pobraną fotografię kliknij w pustą przestrzeń ekranu i postępuj zgodnie z instrukcją, która się wyświetli.



Quick Start Guide - PL

Włączanie / wyłączanie urządzenia / tryb uśpienia

Wciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez kilka sekund. Pojawia się ekran powitalny, później ekran główny.

Po jednokrotnym wciśnięciu przycisku, urządzenie przechodzi w tryb uśpienia. Aby wyjść z tego trybu, należy ponownie wcisnąć przycisk zasilania.

Aby wyłączyć urządzenie, należy wcisnąć i przytrzymać przycisk zasilania, po czym wybrać z menu opcję Power off.

CERTYFIKAT ZGODNOŚCI – KRAJE UE 

Niniejszym GOCLEVER Sp. z o.o. oświadcza, że urządzenie GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) jest zgodne z zasadniczymi wymaganiami oraz innymi stosownymi postanowieniami poniżej wymienionych dyrektyw:

DYREKTYWA EMC	**2004 / 108 / EC**
DYREKTYWA LVD	**2006 / 95 / EC**
DYREKTYWA R&TTE	**1999 / 5 / EC**
RoHS DIRECTIVE	**2011/65/EU**
ErP DIRECTIVE	**2009/125/EU**

Pełen dokument ze szczegółowymi informacjami jest dostępny na naszej stronie internetowej: www.goclever.com w zakładce dotyczącej danego produktu w katalogu produktowym. Plik Pdf z deklaracją CE jest umieszczony wśród zakładek. Przeczytaj naszą Politykę Prywatności i Politykę Plików "Cookies" na www.goclever.com.



Ten produkt podlega dyrektywie **RoHS**.



ZNAK JAKOŚCI – UKRAINA

Krajowy znak jakości potwierdza, że produkt jest zgodny z wymaganiami ukraińskich przepisów technicznych.



Poprawna utylizacja tego produktu (zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny– utylizacja odpadów elektrycznych i elektronicznych.

(Dotyczy Unii Europejskiej oraz innych krajów Europy posiadających odrębne systemy utylizacji)

To oznaczenie wskazuję, iż pod koniec życia produktu to urządzenie nie powinno być utylizowane wraz z innymi opadami na terenie UE. By zapobiec możliwemu negatywnemu wpływowi na środowisko naturalne oraz zdrowie człowieka wskazana jest segregacja odpadów oraz odpowiedzialny recycling promujący ponowne wykorzystywanie zasobów materialnych. By zutylizować Państwa urządzenie prosimy korzystać z funkcjonujących systemów zbierania odpadów lub skontaktować się ze sklepem, gdzie zakupiono towar.



Utylizacja zużytych baterii (Dotyczy Unii Europej skiej oraz innych krajów Europy posiadających odrębne systemy utylizacji).



To oznaczenie może pojawić się na baterii lub na opakowaniu wskazując, iż bateria dostarczona z tym produktem nie powinna być traktowana jako odpady gospodarcze. Na niektórych rodzajach baterii to oznaczenie może być użyte wraz z symbolem chemicznym (pierwiastka) rtęci (Hg) lub ołowiu (Pb) jeżeli bateria zawiera więcej niż 0.0005% rtęci lub 0.004% ołowiu. Poprawnie utylizując tego rodzaju baterie pomogą Państwo zapobiec możliwym negatywnym wpływom na środowisko naturalne oraz zdrowie człowieka. Wskazana jest segregacja odpadów oraz odpowiedzialny recycling promujący ponowne wykorzystywanie zasobów materialnych. W przypadku urządzeń, które ze względów bezpieczeństwa, wydajności lub bezpieczeństwa danych wymagają ciągłego połączenia z wbudowaną baterią, te baterie powinny być wymienianie wyłącznie przez wykwalifikowanych pracowników. Baterie prosimy przekazać to właściwych punktów utylizacji.

WARUNKI KORZYSTANIA Z WI-FI



W przypadku korzystania z bezprzewodowej sieci LAN IEEE w standardzie 802.11b/g/n w Europie, kanały od 1 do 13 (2,4 GHz ... 2.4835 GHz) można stosować zarówno wewnątrz pomieszczeń, jak i na zewnątrz. Bardziej restrykcyjne warunki obowiązują we Francji, Włoszech i Norwegii.

• Francja: Produkt może być użytkowany bez ograniczeń tylko wewnątrz pomieszczeń. Funkcja RLAN może być używana na zewnątrz jedynie w momencie ustawienia komunikacji na autoryzowane kanały (tj. między 1 i 6). Zatem przed rozpoczęciem konfiguracji połączenia internetowego upewnij się, że punkt dostępu jest skonfigurowany do kanału od 1 do 6.

• Włochy: Używanie sieci WLAN reguluje „Kodeks komunikacji elektronicznej" z dnia 1.8.2003, numer 259. Artykuł 104 określa, kiedy wymagane jest uzyskanie odpowiedniego zezwolenia. Artykuł 25 określa ogólne zasady świadczenia usług elektronicznych.

• Norwegia: Użycie sprzętu radiowego jest niedozwolone w promieniu 20 km od centrum Ny-Alesund i Svalbard.



OGÓLNE WARUNKI GWARANCJI GOCLEVER

1. GOCLEVER SP. Z O.O. z siedzibą w Poznaniu (60-431) przy ul. Sianowskiej 4a, zwany dalej Gwarantem zapewnia, że urządzenie marki GOCLEVER, jest wolne od wad konstrukcyjnych i materiałowych, które mogłyby naruszyć jego funkcjonalność, o ile przestrzegana była instrukcja obsługi dostarczona przy zawarciu umowy.
2. Gwarancja obowiązuje wyłącznie na terytorium Polski.
3. Gwarant bezpłatnie usunie ewentualną niesprawność urządzenia, zgodnie z postanowieniami niniejszej gwarancji pod warunkiem przedstawienia wypełnionej w dniu zakupu karty gwarancyjnej wraz z kopią dowodu zakupu. Dokonywanie zmian i skreśleń w karcie gwarancyjnej przez osoby nieupoważnione powoduje utratę uprawnień wynikających z niniejszej gwarancji.
4. Okres gwarancji na urządzenia GOCLEVER wynosi 24 miesiące, licząc od daty sprzedaży sprzętu, jednak nie dłużej niż 27 miesięcy od daty produkcji umieszczonej na Produkcie.
5. Tryb przyjmowania produktów uszkodzonych w systemie DOOR to DOOR przysługuje nabywcy w terminie 12 miesięcy od daty zakupu, jednak nie dłużej niż 15 miesięcy od daty produkcji. Po przekroczeniu tych terminów użytkownik powinien przesłać uszkodzone urządzenie do punktu serwisowego na własny koszt po wcześniejszym uzyskaniu numeru RMA zgodnie z procedurą reklamacyjną. Natomiast koszt przesyłki do klienta po naprawie pokrywa Gwarant.
6. Gwarancja dla wyświetlaczy LCD i akumulatorów zamontowanych w urządzeniach GOCLEVER wynosi 6 miesięcy od daty zakupu, jednak nie dłużej niż 9 miesięcy od daty produkcji, w ekranach TFT LCD 3,5” do 10,1” dopuszczalne jest wystąpienie do 5 błędnych pikseli (białe, czarne lub tzw. sub-piksele).
7. Okres gwarancji na akcesoria dołączone do urządzenia (np. uchwyty, kable itp.) wynosi 1 miesiąc od daty sprzedaży z wyłączeniem uszkodzeń mechanicznych (nie dotyczy gwarancja door-to-door)
8. Wady ujawnione w okresie gwarancji będą usuwane bezpłatnie w możliwie najkrótszym terminie nieprzekraczającym 21 dni roboczych od przyjęcia urządzenia na serwis. W przypadku konieczności sprowadzenia części zamiennych z zagranicy, termin powyższy może ulec przedłużeniu o kolejne 30 dni.
9. Reklamujący zobowiązany jest zgłosić usterkę poprzez formularz reklamacyjny na stronie http://autorma.goclever.com/. W przypadku nie zgłoszenia usterki i wysłania jej do gwaranta bez uzyskania numeru reklamacyjnego przesyłka nie zostanie przyjęta na serwis.
10. Usterka musi być zgłoszona do serwisu nie później niż 14 dni od jej zaistnienia.
11. Nabywca zobowiązany jest dostarczyć produkt w oryginalnym opakowaniu, wraz ze wszystkimi akcesoriami. Odpowiedzialność za uszkodzenia wynikające z użycia opakowania zastępczego ponosi nabywca.



12. Sprzęt nieodebrany z serwisu w ciągu 3 miesięcy od ukończenia naprawy przepada na rzecz serwisu.
13. W przypadku nieuzasadnionej reklamacji (reklamacji sprawnego urządzenia lub gdy uszkodzenie powstało z winy klienta) zgłaszający reklamację zostanie obciążony kosztami ekspertyzy oraz transportu.
14. Gwarancja nie obejmuje:
- jakiegokolwiek używania sprzętu wykraczającego poza opis zakresu jego pracy;
- roszczeń z tytułu parametrów technicznych urządzenia, o ile są one zgodne z podanymi przez producenta w instrukcji obsługi lub innych dokumentach o charakterze normatywnym;
- uszkodzeń powstałych z przyczyn zewnętrznych, np.: uszkodzeń mechanicznych, skutków zjawisk atmosferycznych, zanieczyszczeń, zalań, przepięć, itp.
- wadliwego działania nieautoryzowanego oprogramowania zainstalowanego na urządzeniu
15. W przypadku, gdy naprawa gwarancyjna wymaga wymiany części, element wymieniony pozostaje własnością Gwaranta. Części użyte do wymiany mogą być innej marki o parametrach technicznych, co najmniej równoważnych.
16. Nabywca traci prawa gwarancyjne w przypadku zerwania plomb gwarancyjnych, tabliczki znamionowej z numerem seryjnym lub stwierdzenia przez serwis producenta dokonywania nieautoryzowanych napraw lub zmian systemowy bądź konstrukcyjnych urządzenia.
17. Gwarant może uchylić się od dotrzymania terminowości usługi gwarancyjnej, jeżeli zaistnieją nieprzewidziane okoliczności o charakterze siły wyższej np.: klęska żywiołowa, niepokoje społeczne itp.
18. Gwarant nie odpowiada za szkody i straty powstałe w wyniku niemożności korzystania z urządzenia będącego w naprawie.
19. Uprawnienia z tytułu gwarancji nie obejmują prawa kupującego do domagania się zwrotu utraconych korzyści w związku z wadami urządzenia.
20.Gwarant nie odpowiada za szkody powstałe w wyniku utraty danych na nośnikach magnetycznych, informujemy również, że mapy przywracane będą zgodne ze stanem produkcyjnym.
21. Stosunek prawny pomiędzy nabywcą urządzenia i Gwarantem regulowany jest wyłącznie postanowieniami niniejszej gwarancji. Dalej idące roszczenia odszkodowawcze są wyłączone chyba, że wynikają one z bezwzględnie obowiązujących przepisów prawa.
22. Gwarancja niniejsza ma charakter uzupełniający w stosunku do uprawnień nabywcy przysługujących wobec sprzedawcy. Gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień nabywcy wynikających z niezgodności towaru z umową.

Quick Start Guide - PL



ZAREJESTRUJ PRODUKT

na register.goclever.com
Zarejestruj produkt GOCLEVER, aby uzyskać więcej!
Dziękujemy za wybranie GOCLEVER!
Aby w pełni cieszyć się ze swojego zakupu, w kilku prostych krokach zarejestruj swój produkt na naszej stronie internetowej. Rejestracja zajmie Ci kilka minut.
Nie przegap okazji, aby uzyskać dodatkowe korzyści po rejestracji:
- 12-miesięczna gwarancja door-to-door (dla wybranych krajów i produktów),
- Praktyczne wskazówki i szybka pomoc techniczna,
- Aktualne oprogramowanie,
- Zapowiedzi nowych produktów,
- Oferty specjalne i promocje – nawet do 30% rabatu (dla wybranych krajów i produktów),
- Bezpłatne aktualizacje map (dla wybranych krajów i produktów).



WSPARCIE TECHNICZNE

STRONA: www.goclever.com/support
- PODRĘCZNIK UŻYTKOWNIKA (przejrzyj skróconą instrukcję obsługi, ściągaj pliki i podziel się nimi).
- OPROGRAMOWANIE I INSTRUKCJE AKTUALIZACJI (bądź na bieżąco z najnowszym oprogramowaniem, wykorzystaj pliki z kopią zapasową, aby szybko rozwiązać problem softwarowy).
- NAJCZĘŚCIEJ ZADAWANE PYTANIA (techniczne pytania i odpowiedzi na każdy temat).
- LOKALIZACJA SERWISÓW (rekomendujemy autoryzowane serwisy GOCLEVER, aby przyspieszyć Twoją reklamację).
- INFORMACJE O GWARANCJI (zapewniamy 24-miesięczną gwarancję producenta. Dla wybranych krajów oferujemy roczny system "od drzwi do drzwi". Szczegóły znajdziesz na naszej stronie www).
- PROCEDURA SERWISOWE (przeczytaj zanim oddasz urządzenie do serwisu).
- FORMULARZ ZGŁOSZENIA REKLAMACJI (dla wybranych krajów).

Quick Start Guide - PL



Pełną wersję intrukcji do androida znajdziesz na www.goclever.com

KARTA GWARANCYJNA

DATA SPRZEDAŻY: ....

DATA PRODUKCJI: ....

NAZWA PRODUKTU: ....

NUMER SERYJNY: ....

Nazwa/Pieczęć Sprzedawcy	Podpis

....

Data i podpis klienta

Historia naprawy

Data	Potwierdzone uszkodzenie	Zrealizowane naprawy	Podpis i pieczęć serwisu

Quick Start Guide - BG

ИМЕ НА ПРОДУКТА : QUANTUM 900

КАТАЛОГ НА НОМЕР : TQ900



КАТАЛОГ НА ПРЕДСТАВЯНЕ

1.Бутон на захранването: включване и изключване на устройството. Режими: спящ, активен.
2.Конектор за слушалките: присъединяване на слушалките.
3.Бутони за сила на звука: регулиране на силата на звука.
4.USB порт: свързване на опционални аксесоари.



5.Микрофон.
6.Бутон за връщане към предходната страница.
7.Бутон на главния екран, връщане към главния екран.
8.Предна камера.
9.Задна камера.
10.Говорители.
11.Настройки.



Включване / изключване на устройствата / спящ режим
Натиснете и задръжте бутона на захранването в продължение на няколко секунди.Ще се появи стартов екран, а след това главен екран.След еднократно натискане на бутона устройството преминава в спящ режим. За да излезе от този режим, трябва отново да натиснете бутона на захранването. За изключване на устройството трябва да натиснете и да задържите бутона на захранването,а след това да изберете от менюто опцията Power off.

СЕРТИФИКАТ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ – ДЪРЖАВИ ОТ ЕС CE
С настоящето фирма GOCLEVER ООД декларира, че устройството GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) е в съответствие с основните изисквания и с останалите приложими разпоредби на посочените подолу директиви:

ДИРЕКТИВА EMC	**2004 / 108 / EC**
ДИРЕКТИВА LVD	**2006 / 95 / EC**
ДИРЕКТИВА R&TTE	**1999 / 5 / EC**
ДИРЕКТИВА RoHS	**2011/65/EU**
ДИРЕКТИВА ErP	**2009/125/EU**

Пълният документ с подробна информация е достъпен на нашия Интернет сайт: www.goclever.com в подменюто на дадения продукт от каталога на продукти.Файлът във формат Pdf с декларацията CE се намира в подменютата. Прочетете нашата Политика за лична неприкосновеност и Политика за файлове „Бисквитки" на www. goclever.com.and Cookie Policy at **www.goclever.com**.



Този продукт подлежи на изискванията на директива **RoHS.**



ЗНАК ЗА КАЧЕСТВО – БЪЛГАРИЯ - Украинският знак за качество потвърждава, че продуктът е в съответствие с българските технически изисквания.



Правилно утилизиране на тези продукти (изхабените електрически електронни устройства утилизиране на електрически и електронни устройства)

(Отнася се за Европейската Общност и останалите европейски страни, които притежават отделни системи за утилизиране)

Това означение показва, че в края на експлоатационния живот на продукта устройството не бива да бъде утилизирано заедно с останалите отпадъци на територията на ЕС. С цел да се предотврати възможното негативно въздействие върху природната среда и човешкото здраве, препоръчва се разделно събиране на отпадъците и отговорно рециклиране, промотиращо повторното използване на суровините. За да утилизирате своето устройство моля, използвайте действащите системи за събиране на отпадъци или се свържете с магазина, където сте купили устройството.



Утилизиране на изхабените батерии (Отнасясе за Европейската Общност и останалите европейски страни, които притежават отделни системи за утилизиране)



Това означение може да се появи върху батериите или върху опаковката и посочва, че доставената с този продукт батерия не бива да се третира като битов отпадък. Върху някои видове батерии това означение може да бъде използвано заедно с химическия символ (елемент) на живака (Hg) или оловото (Pb),ако батерията съдържа повече от 0,0005% живак или 0,004% олово.С правилното утилизиране на този вид батерии Вие ще помогнете за предотвратяване на възможни негативни въздействия върху околната среда и човешкото здраве. Препоръчва се разделно събиране на отпадъците и отговорно рециклиране, промотиращо повторното използване на материалните суровини. В случай на устройства, за които поради съображения за безопасност, ефективност или безопасност на данните се изисква непрекъсната връзка с вградената батерия, тези батерии трябва да се сменяват само от квалифицирани служители. Моля, предайте батериите в съответния пункт за утилизиране.



УСЛОВИЯ ЗА ИЗПОЛЗВАНЕ HAWI-FI

В случай на използване на безжична интернет мрежа LAN IEEE в стандарта 802.11b/
g/n в Европа, каналите от 1 до 13 (2,4 GHz ... 2,4835 GHz) може да се използват както вътре в помещенията, така и извън тях. По-строги са условията във Франция, Италия и Норвегия.



• Франция: Продуктът може да се използва без ограничения само вътре в помещенията.
Функцията RLAN може да се използва навън само при настройка на комуникацията на оторизирани канали (тоест между 1 и 6). Следователно, преди начало на конфигурацията на интернет връзката, трябва да се уверите, че базовата станция е конфигурирана за канали от 1 до 6.
• Италия: Използването на мрежата WLAN е регулирано от „Кодекса на електронната комуникация” от 1.8.2003, номер 259. Параграф 104 определя, кога се изисква получаване на съответно разрешително.



Параграф 105 посочва, кога мрежата може да се използва без разрешително. Параграф 25 определя общите принципи за предоставяне на електронни услуги.

• Норвегия: Използването на радиоапаратура е забранено в радиус 20 км от центъра на Ny-Alesund и Svalbard.

РЕГИСТРИРАЙТЕ ПРОДУКТА

на register.goclever.com

Регистрирайте продукта GOCLEVER, за да получите повече!

Благодарим Ви, че избрахте GOCLEVER!

За да бъдете напълно доволни от своята покупка, регистрирайте своя продукт на нашия интернет сайт с няколко прости стъпки. Регистрацията ще Ви заеме няколко минути.

Не пропускайте шанса да получите нови ползи след регистрацията:

- 12-месечна гаранция door-to-door (за избрани държави и продукти),
- Практически указания и бърза техническа помощ,
- Актуален софтуер,
- Известия за нови продукти,
- Специални оферти и промоции – дори до 30% отстъпка (за избрани държави и продукти),
- Безплатна актуализация на географските карти (за избрани държави и продукти).

ТЕХНИЧЕСКА ПОМОЩ

САЙТ: www.goclever.com/support

- НАРЪЧНИК НА ПОТРЕБИТЕЛЯ (прегледайте съкратената инструкция за обслужване, изтегляйте файлове и ги споделяйте).
- СОФТУЕР И ИНСТРУКЦИИ ЗА АКТУАЛИЗАЦИИТЕ (бъдете в крак с най-новия софтуер, използвайте файлове с резервно копие, за да можете бързо да решите проблем със софтуера).
- ЧЕСТО ЗАДАВАНИ ВЪПРОСИ (технически въпроси и отговори на всякакви теми).
- МЕСТОПОЛОЖЕНИЕ НА СЕРВИЗНИ ПУНКТОВЕ (препоръчваме оторизирани сервизи на GOCLEVER, за да ускорим Вашата рекламация).
- ИНФОРМАЦИЯ ЗА ГАРАНЦИЯТА (осигуряваме гаранция на производителя от 24 месеца. За избрани държави предлагаме годишна система „от врата до врата". Подробна информация ще намерите на нашия интернет сайт www).
- СЕРВИЗНИ ПРОЦЕДУРИ (прочетете, преди да предадете устройството на сервиз).
- ФОРМУЛЯР ЗА ЗАЯВКА НА РЕКЛАМАЦИЯ (за избрани държави).

ГАРАНЦИОННА КАРТА

ДАТА НА ПРОДАЖ
БА:..
....
ДАТА НА ПРОИЗВОДСТВО: ....
....
НАИМЕНОВАНИЕ НА ПРОДУК
ТА:..
СЕРИЕН НОМ
ЕР:..

аименование/Печат на Продавача	Подпис:

....
Дата и подпис на клиента
История на ремонтите

Дата	Потвърдена повреда	Реализирани ремонти	Подпис и печат на сервиза

Quick Start Guide - HR

NAZIV PROIZVODA : QUANTUM 900

BROJ PROIZVODA : TQ900



PREDSTAVLJANJE PROIZVODA

1.Gumb za napajanje: uključivanje i isključivanje opreme. Režim mirovanja, aktiviranje.
2.Priključak za slušalice: povezivanje slušalica.
3.Tipke za ugađanje glasnoće: regulacija nivoa glasnoće.
4.USB port: povezivanje dodatnog pribora.



5.Mikrofon.
6.Gumb za povratak na prethodnu stranicu.
7.Tipka za glavni zaslon, povratak na glavni zaslon.
8.Prednja kamera.
9.Stražnja kamera.
10.Zvučnici
11.Postavke.

Quick Start Guide - HR



Uključivanje / isključivanje uređaja / režim mirovanja

Pritisnite i držite gumb za punjenje nekoliko sekundi. Pojavljuje se dobrodošli zaslon, a zatim glavni zaslon. Kad se jednom pritisne tipka, uređaj ide u stanje mirovanja. Da bi izašli iz ovog načina rada, ponovno pritisnite gumb za napajanje. Da biste isključili uređaj, pritisnite i držite gumb za napajanje, i iz izbornika odaberite Power off.

POTVRDA O SUKLADNOSTI - EU ZEMLJE CE

Ovim GOCLEVER Sp. z o.o. izjavljuje da je GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) u skladu s bitnim zahtjevima i drugim relevantnim odredbama dolje navedenih direktiva:

EMC DIREKTIVA	**2004/108 / EC**
LVD DIREKTIVA	**2006 / 95 / EC**
R&TTE DIREKTIVA	**1999 / 5 / EC**
RoHS DIREKTIVA	**2011/65/EU**
ErP DIREKTIVA	**2009/125/EU**

Puni dokument s detaljnim podacima dostupan je na našoj web stranici: www.goclever.com u preklopu o proizvodu u katalogu vrsta proizvoda. PDF datoteka CE deklaracije je stavljena u preklop.
Pročitajte našu politiku tajnosti i politiku datotekama "Cookies" na www. goclever.com the bookmarks of our product catalogue. Please read our Privacy Policy and Cookie Policy at **www.goclever.com**.



Ovaj proizvod podliježe **RoHS** odredbi.



OZNAKA KVALITETA - UKRAJINA - Nacionalna oznaka kvaliteta potvrđuje da proizvod udovoljava zahtjevima Ukrajinskih tehničkih propisa.



Ispravno odlaganje tog proizvoda (otpadna električna i elektronička oprema – odlaganje električnog i elektroničkog otpada)

(Odnosi se na Europsku uniju i druge europske države s posebnim sustavima odlaganja)

Ova oznaka govori, da na kraju vijeka trajanja proizvoda uređaj ne bi trebao odlagati zajedno s drugim otpadom u EU zoni. Kako bi spriječili potencijalne negativne posljedice za okoliš i ljudsko zdravlje uputna je segregacja otpada i odgovorna reciklaža s promicanjem ponovnog korištenja materijalnih resursa. Za odlaganje Vašeg uređaja, molimo koristiti sustav za povrat i prikupljanje odpada ili se obratite trgovini u kojoj ste kupili proizvod.



Zbrinjavanje iskorištenih baterija (Odnosi se na Europsku z uniju i druge europske države s posebnim sustavom tretmana odlaganja)



Ta oznaka može se pojaviti na bateriji ili na pakiranju upućujući da se baterija isporučena s ovim proizvodom ne smije tretirati kao kućni otpad. Za neke vrste baterija koje se mogu koristiti ova oznaka može se pojaviti u kombinaciji s kemijskim simbolom (elementa) žive (Hg) ili olova (Pb), ako baterija sadrži više od 0.0005% žive ili 0.004% olova. Pravilno odlaganje tih baterija će vam pomoći spriječiti moguće negativne učinke na okoliš i ljudsko zdravlje. Uputna je segregacja otpada i odgovorna reciklaža s promicanjem ponovnog korištenja materijalnih resursa . U slučaju uređaja, koje iz sigurnosnih razloga, performansi ili sigurnosti podataka zahtijevaju kontinuiranu vezu s ugrađenom baterijom, ove baterije treba zamijeniti samo kvalificirano osoblje. Baterije, molimo predati pravilnom odlagalištu. σημεία ανακύκλωσης.

UVJETI KORIŠTENJA WI-FI

Ako koristite bežičnu mrežu LAN u standardu IEEE 802.11b /g / n u Europi, kanali od 1 do 13 (2,4 GHz ... 2.4835 GHz) mogu se koristiti kako u unutarnjim prostorijama tako i vanjski. Stroži uvjeti primjenjuju se u Francuskoj, Italiji i Norveškoj.

• Francuska: Proizvod se može koristiti bez ograničenja samo u zatvorenom prostoru. RLANs funkcija može se koristiti vanji samo u vrijeme postavljanja ovlaštenih komunikacijskih kanala (tj. između 1 i 6). Stoga, prije postavljanja konfiguracje na internet vezu, uvjerite se, da pristupna točka je konfigurirana za kanal 1-6.



• Italija: Korištenje mreže WLAN regulira „Kodeks elektroničkih komunikacija" iz dana 1.8.2003, broj 259. Članak 104 određuje, kada je potrebno dobivanje odgovarajućeg odobrenja. Članak 105 pokazuje kad možete koristiti mrežu bez dopusta. Članak 25 propisuje opća pravila za pružanje elektroničkih usluga.

• Norveška: Upotreba radijske opreme nije dopuštena u radijusu od 20 km od centra Ny-Alesunda i Svalbarda.

Quick Start Guide - HR



REGISTRIRAJTE PROIZVOD

na register.goclever.com
Registrirajte proizvod GOCLEVER, da dobijete više!
Hvala Vam na odabiru GOCLEVER!
Da biste u potpunosti uživati uz kupnju, u nekoliko jednostavnih koraka registrirajte svoj proizvod na našoj web stranici. Registracija će trajati nekoliko minuta.
Ne propustite priliku da biste dobili dodatne pogodnosti nakon registracije:

- 12-mjeseci jamstva door-to-door (za odabrane zemlje i pr izvode),
- Praktični savjeti i brza tehnička podrška,
- Trenutni softver,
- Najave novih proizvoda,
- Posebne ponude i promocije – sve do 30% popusta (za odabrane zemlje i proizvode),
- Bezplatno ažuriranje karti (za odabrane zemlje i proizvode).



TEHNIČKA PODRŠKA

STRANICA: www.goclever.com/support
- KORISNIČKI PRIRUČNIK (pogledajte Vodič za brzi početak, preuz majte datoteka te ih podijelite).
- SOFTVER I AŽURIRANJE UPUTSTVA (budite u tijeku s najnovijim softverom, iskoristite sigurnosnu kopiju datoteke, da se brzo riješi softverski problem).
- ČESTO POSTAVLJANA PITANJA(tehnička pitanja i svi odgovori po temi).
- LOKALITETI SERVISA (preporučujemo ovlaštene servise GOCLEVER, kako bi ubrzati Vaš zahtjev).
- INFORMACIJE O JAMSTVU (obezbjeđujemo 24-mesečno jamstvo proizvođaća. Za izabrane zemlje nudimo godišnji sustav "od vrata do vrata". Detalji se mogu naći na našoj web stranici.
- POSTUPCI ZA USLUGE (pročitajte prije nego što se uređaj servisira).
- OBRAZAC PRIJAVLJIVANJA REKLAMACIJE (za izabrane zemlje).

Quick Start Guide - HR



JAMSTVENA KARTICA
DATUM PRODAJE: ....
DATUM PROIZVODNJE: ....
NAZIV PROIZVODA: ....
SERIJSKI BROJ: ....

Naziv prodavca/Pečat prodavca	Potpis

....
Datum i potpis kupca
Povijest popravke

Dataum	Potvrđeno oštećenje	Obavljene popravke	Potpis i pečat servisa

Quick Start Guide - CZ

ZNAČKA : QUANTUM 900

ČÍSLO MODELU : TQ900



POPIS ZAŘÍZENÍ

NAVIGAČNÍ TLAČÍTKA
TLAČÍTKO ZPĚT (**BACK BUTTON)** – stisknutím se vrátíte na předchozí stranu
TLAČÍTKO DOMŮ (**HOME BUTTON)** – stisknutím se vrátíte na domovskou obrazovku
SPUŠTĚNÉ ÚLOHY (**MULTI-TASKING)** – stisknutím zobrazíte nedávno spuštěné aplikace; ťuknutím aplikaci aktivujete, odsunutím (swipe) ji ukončíte
PŘEHLED APLIKACÍ **(ALL APPS LAUNCHER)** – stisknutím zobrazíte všechny nainstalované aplikace a doplňky
VYHLEDÁVÁNÍ – stisknutím zapnete online vyhledávač
MIKROFON – stisknutím zapnete vyhledávání pomocí rozpoznávání hlasu
IKONY APLIKACÍ (**APP ICONS)** – stisknutím otevřete požadovanou aplikaci
OVLÁDACÍ IKONY – rychlé zapnutí/vypnutí příslušné ovládací funkce

MENU NASTAVENÍ – stisknutím zobrazíte nabídku možností

PANEL UPOZORNĚNÍ (**NOTIFICATION BAR)** – Ťuknete na obrazovku tabletu a přejděte vlevo nahoru pro zobrazení notifikační lišty s informací o změnách, e-maily atd. Ťuknete na obrazovku tabletu a přejděte vpravo nahoru pro zobrazení stavu baterie, Wi-Fi atd. WIDGETY – ťukněte na ikonu „Aplikace" a pak na záložku-Widgety. Jedná se o malé aplikace automaticky spuštěné na domovské obrazovce, kterézobrazují např. aktuální počasí, fotogalerii, nové emaily, videa YouTube atd. PERSONALIZACE – chcete-li změnit tapetu, ťukněte na prázdné místo na domovské obrazovce a postupujte podle zobrazených pokynů (jako tapetu můžete použít předinstalované nebo stažené téma nebo vlastnoručně pořízenou fotografii).



Quick Start Guide - CZ



Zapnutí / vypnutí zařízení / úsporný režim

Stisknout a přidržet tlačítko napájení po dobu několika sekund. Zobrazí se uvítací obrazovka a později hlavní obrazovka. Po jednom stisknutí tlačítka se zařízení přepne do úsporného režimu. Pro opuštění tohoto režimu je nutné opět jednou stisknout tlačítko napájení. Zařízení vypínáme tak, že stiskneme a několik sekund podržíme tlačítko napájení a následně vybereme z menu opci Power off.

CERTIFIKÁT SHODY – ZEMĚ EU CE

Společnost GOCLEVER Sp. z o.o. tímto prohlašuje, že zařízení GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) je shodné s hlavními požadavky a s jinými používanými rozhodnutími níže vyjmenovaných nařízení:

NAŘÍZENÍ EMC	**2004 / 108 / EC**
NAŘÍZENÍ LVD	**2006 / 95 / EC**
NAŘÍZENÍ R&TTE	**1999 / 5 / EC**
NAŘÍZENÍ RoHS	**2011/65/EU**
NAŘÍZENÍ ErP	**2009/125/EU**

Celý dokument s podrobnými informacemi je dostupný na našich internetových stránkách: www.goclever.com ve složce týkající se daného produktu v katalogu produktů. Soubor Pdf s deklarací CE je umístěn mezi složkami. Seznamte se s naší Politikou ochrany soukromí a Politikou používání souborů “Cookies” na www.goclever.com.



Tento produkt podléhá nařízení **RoHS.**



ZNAK KVALITY – UKRAJINA - Tuzemský znak kvality potvrzuje, že produkt je ve shodě s požadavky ukrajinských technických předpisů.



Správná utilizace tohoto produktu (spotřebované elektrické a elektronic ké aaaa zařízení – utilizace elektrických a elektronických odpadů)

(Týká se Evropské unie a ostatních států Evropy, které mají vlastní systémy utilizace.)

Toto označení informuje, že produkt na konci svého používání nemá být likvidován na území EU

společně s ostatními odpady. Aby bylo zabráněno negativnímu vlivu na životní prostředí a na lidské zdraví, je doporučováno třídění odpadů a odpovědná recyklace podporující opětovné využití materiálních zásob. Při likvidaci zařízení prosíme využívat existující systémy sběru odpadů, nebo se obracejte na obchody, kde bylo dané zboží zakoupeno.



Utilizace spotřebovaných baterií (Týká se Evroské unie a ostatních států Evropy, které mají vlastní systémy utilizace)



Toto označení se může objevit na baterii nebo obalu a informuje o tom, že s baterií dodanou s tímto produktem nemůže být nakládáno jako s jiným komunálním odpadem. Na některých druzích baterií může být takové označení použito společně s chemickým symbolem (chemického prvku) rtuti (Hg) nebo olova (Pb), jestliže baterie obsahuje více než 0.0005% rtuti nebo 0.004% olova. Správnou likvidací tohoto druhu baterií pomáháte bránit možným negativním vlivům na životní prostředí a lidské zdraví. Je doporučováno třídění odpadů a odpovědná recyklace podporující opětovné využití materiálních zásob. V případě zařízení, která s ohledem na bezpečnost, výkonnost nebo ochranu dat vyžadují stálé spojení s vestavěnou baterií, musí být takové baterie vyměňovány výhradně kvalifikovanými pracovníky. Baterie prosíme odevzdávat na odpovídající místa sloužící pro likvidaci takových odpadů.



PODMÍNKY POUŽÍVÁNÍ WI-FI

V případě používání bezdrátové sítě LAN IEEE v standardu 802.11b/g/n v Evropě, je možné kanály od 1 do 13 (2,4 GHz ... 2.4835 GHz) používat jak v interiérech, tak i v exteriérech. Omezenější podmínky platí ve Francii, Itálii a v Norsku.



• Francie: Výrobek může být používán bez omezení pouze v interiérech. Funkci RLAN je možné používat v exteriérech pouze v případě nastavení komunikace na autorizované kanály (tzn. mezi 1 a 6). Před počátkem konfigurování internetového spojení je nutné se ujistit, že přístupové místo je konfigurováno do kanálu od 1 do 6.
• Itálie: Používání sítě WLAN reguluje „Kodex elektronické komunikace" ze dne 1.8.2003, číslo 259. Článek 104 definuje, kdy je vyžadováno získání odpovídajícího povolení. Článek 105 definuje, kdy je síť možné používat bez povolení. Článek 25 definuje obecná pravidla pro poskytování elektronických služeb.
• Norsko: Používání rádiového zařízení je zakázáno v okruhu 20 km od centra Ny-Alesund a Svalbard.

Quick Start Guide - CZ

REGISTRACE VÝROBKU

na registr.goclever.com
Registujte výrobek GOCLEVER a získejte tak ještě více!
Děkujeme za výběr GOCLEVER!
Aby jste se mohli plně radovat ze svého nákupu, pomocí několika prostých kroků přihlaste svůj výrobek na našich internetových stránkách. Registrace Vám zabere pouze několik minut.
Využijte příležitost a získejte další výhody po přihlášení:
- 12-měsíční záruka door-to-door (pro vybrané země a produkty),
- Praktická doporučení a rychlá technická pomoc,
- Aktuální programové vybavení,
- Oznámení o nových produktech,
- Speciální nabídky a akce – až do 30% slevy (pro vybrané země a produkty),
- Bezplatné aktualizace map (pro vybrané země a produkty).

TECHNICKÁ PODPORA

STRÁNKY: www.goclever.com/support
- PŘIRUČKA UŽIVATELE (prohlédněte si zkrácenou instrukci obsluhy, stahujte soubory a poskytujte je dále).
- PROGRAMY A INSTRUKCE AKTUALIZACÍ (používejte aktuálně nejnovější programy, využívejte soubor s náhradní kopií, aby jste mohli rychle vyřešit softwarový problém).
- NEJČASTĚJI POKLÁDANÉ OTÁZKY (technické dotazy a odpovědi na každé téma).
- LOKALIZACE SERVISŮ (doporučujeme autorizované servisy GOCLEVER, urychlí to Vaši reklamaci).
- INFORMACE O ZÁRUCE (poskytujeme 24-měsíční záruku. Pro vybrané země poskytujeme roční systém "od dveří ke dveřím". Podrobnosti naleznete na našich internetových stránkách).
- SERVISNÍ PROCEDURY (přečtěte před tím, než předáte zařízení do servisu).
- FORMULÁŘ NAHLÁŠENÍ REKLAMACE (pro vybrané země).



ZÁRUČNÍ LIST

DATUM PRODEJE: ....

DATUM VÝROBY: ....

ZNAČKA VÝROBCE: ....

SÉRIOVÉ ČÍSLO: ....

JMÉNO PRODEJCE/RAZÍTKO SIGNATURE	PODPIS

....
Datum a podpis zákazníka

Historie oprav

Datum	Potvrzené závady	Provedené opravy	Razítko a podpis servisního střediska

Quick Start Guide - EST

TOOTENIMETUS : QUANTUM 900

NUMBER TOODE : TQ900



ESITLUS TOODE

1. Power nupp: lülitab telefoni sisse ja välja. Lukustab ja aktiveerib ekraani.
2. Kõrvaklapi pesa: kõrvaklappide ühendamiseks.
3. Helitugevuse nupud: seadme heli reguleerimine.
4. USB pesa: USB lisaseadmete ühendamiseks.
5. Mikrofon: edastab kõne ajal heli.

6. Tagasi nupp: eelmisele lehele/ valikule tagasi minemiseks.
8. Menüü nupp: lisaseadistustele ligi pääsemiseks.
9. Esikülje kaamera: pildista ja filmi esiküljelt.
10. Tagakülje kaamera: pildista ja filmi telefoni tagaküljelt.
11. Kõlar: kuuled kõnesid ja muid helisid.



Quick Start Guide - EST



Sisse lülitamine/Lukustamine/Välja lülitamine

Sisse lülitamiseks vajuta ja hoia Power nuppu alla mõni sekund. Telefon käivitub ja avaneb koduekraan.
Lukustamiseks vajutage korraks power nuppu ja taas äratamiseks vajutage uuesti korraks power nuppu.
Välja lülitamiseks vajutage ja hoidke power nuppu ning valige Power off. Ooterežiimiks valige samast Standby valik.

CERTIFICATE OF CONFORMITY CE

GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) Käesolevaga deklareerib, et antud toode vastab järgmiste direktiivide tingimustele:

EMC DIRECTIVE	**2004 / 108 / EC**
LVD DIRECTIVE	**2006 / 95 / EC**
R&TTE DIRECTIVE	**1999 / 5 / EC**
RoHS DIRECTIVE	**2011/65/EU**
ErP DIRECTIVE	**2009/125/EU**



Täielik vastav document on kättesaadav veebilehel: www.goclever.com.



Toode on sertifitseeritud kui **RoHS** ühilduv toode.



Korrektne toote utiliseerimine (Elektriliste tooted & Elektroonikaseadmete jäätmed) (Euroopa liidu riikides ja teistes Euroopa riikides kus on vastavad kogumiskohad)

Vastav märgistus näitab, et antud toodet ei tohi tema eluea lõpus visata tavaprügi hulka. Vältimaks ohtu keskkonnale või inimsestele palun hoidke toode muust prügist eraldi ja utiliseerige vastavalt taaskasutus- ja utiliseerimisjuhistele. Utiliseerimiseks kasutage palun Teie piirkonnas selleks vastavalt välja töötatud süsteeme ja vastavaid utiliseerimisjaamu. Infot saate utiliseerimisjaamadest või ka müügikohast sklepem, gdzie zakupiono towar.



Akude ja patareide utiliseerimine (Euroopa liidu riikides ja teistes Euroopa riikides kus on vastavad kogumiskohad)



Antud sümbol akul või tema pakendil näitab, et seda akut ei või visata tavaprügi hulka. Osadel akudel võidakse seda sümbolit kasutada koos keemilise sümboliga. Keemilised sümbolid merkuri (Hg) või plii (Pb) lisatakse kui akus on rohkem kui 0.0005% merkurit või 0.004% pliid. Kindlustades reeglitepärase akude utiliseerimise aitate ära hoida negatiivseid mõjusid keskkonnale ning inimeste tervisele. Taaskasutus säästab looduslikke ressursse. Toote disainist või muudest omadustest tuleneva püsiva ühenduse aku ja toote vahel tohib aku vahetust teostada vaid professionaalne remondiettevõte
Kindlustamaks aku õiget käitlemist peale tema eluea lõppu viige ta vaid vastavasse ohtlike jäätmete kogumispunkti. Rohkem infot utiliseerimise kohta on saadaval kohalikes omavalitsustes, Teie piirkonna jäätmejaamades või müügikohtades.

WiFi kasutamise tingimused



Kui kasutate IEEE 802.11b/g/n standardit, kanalid 1 kuni 13 (2.4 GHz...2.4835 GHz) on valitavad nii sise- kui välitingimustes kasutamiseks, siiski kehtivad piiravad tingimused Prantsusmaal, Itaalias ja Norras: Prantsusmaa: Sisetingimustes võib vabalt kõiki kanaleid kasutada. Välitingimustes võib kasutada vaid kanaleid 1 kuni 6. Palun määrake kindlaks, et access point on konfigureeritud lubatud vahemikus (kanalid 1 kuni 6) enne WiFi kasutamist
Itaalia: Erinevadtel tingimustel piiravad ja lubavad seadused: Disposal of Old Electrical & Electronic -with respect to private use, by the Legislative Decree of 1.8.2003, no. 259 ("Code of Electronic Communications"). Täpsemalt Artikel 104 näitab millal vastavaid kasutamislubasid on vaja ja Art. 105 näitab millal tasuta kasutamine on keelatud . Lisaks ministry määrus 28.5.2003, as amended, and Art. 25 (general authorization for electronic communications networks and services) of the Code of electronic communications.
Norra: Ei tohi kasutada 20km. raadiuses Ny-Ĺle-sund, Svalbard linna keskmest.

Quick Start Guide - EST



Registreerige oma GOCLEVER toode!
register.goclever.com

TEHNILINE TUGI
VEEBILEHEL:
www.goclever.com/support
- KASUTUSJUHENDID (online ja allalaaditavad).
–TARKVARAUUENDUSTE JUHISED (uuendage tarkvara või taastage vajadusel tehaseseaded).
- TIHEDAMINI ESITATUD KÜSIMUSED
- REMONDI- JA GARANTII TÖÖKODADE ASUKOHAD (soovitame probleemide korral võtta otse ühendust GOCLEVER volitatud töökodadega mitte niivõrd kauplusega)
- Pretensioonide esitamise aeg GOCLEVER toodetel on 2 aastat ostukuupäevast.







GARANTIIKAART

MÜÜGIKUUPÄEV: ....
TOOTMISKUUPÄEV: ....
TOOTE KAUBAMÄRGI NIMI: ....

SEERIANUMBER: ....

EDASIMÜÜJA NIMI/PITSER	ALLKIRI

....
Kuupäev ja kliendi allkiri

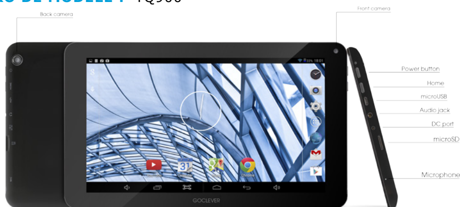
Remondiajalugu

Kuupäev	Kinnitatud viga	Tehtud remonttööd	Teeninduse allkiri ja pitser

Quick Start Guide - FR

NOM COMERCIAL : QUANTUM 900

NUMERO DE MODELE : TQ900



PRESENTATION DU PRODUIT

BOUTONS DE NAVIGATION

RETOUR – Appuyez sur ce bouton pour revenir à l'affichage précédent de l'écran
MAISON – Appuyez sur ce bouton pour revenir à l'écran principal
RECEMMENT DEMARRE - Appuyez sur ce bouton pour afficher, ouvrir ou fermer les applications récemment utilisées
PANNEAU DE TOUTES LES APPLICATIONS – – Appuyez sur ce bouton pour afficher toutes les applications et les widgets
RECHERCHE – Appuyez sur ce bouton pour ouvrir le navigateur Web
MICROPHONE – Appuyez sur ce bouton pour activer la recherche vocale
ICONE D'APPLICATION – Appuyez sur ce bouton pour ouvrir une application sélectionnée

MENU DE CONFIGURATION – Appuyez sur ce bouton pour voir toutes les options possibles

BARRE DE NOTIFICATION – appuyez sur et faites glisser le coin supérieur droit de l'écran pour ouvrir la barre de notification informant sur des l'état de la batterie, l'état de la connexion Wifi, etc. Appuyez sur et faites glisser sur le coin supérieur gauche de l'écran pour ouvrir la barre de notification informant sur des mises à jour, des appareils connectés, de nouveaux messages e-mail, etc.
WIDGETS – Appuyez sur le bouton « Panneau de toutes les applications », sélectionnez l'onglet Widgets. Les widgets sont des applications qui apparaissent sur le bureau pour être rapidement mises à la disposition de l'utilisateur (p. ex. météo en direct, galerie de photos, vidéos de You Tube).
PERSONNALISATION – pour changer le fond d'écran par un autre, par exemple, une photo prise ou une photo téléchargée, cliquez sur un espace vide de l'écran et suivez les instructions qui s'affichent.





Allumer / éteindre l'appareil / mode veille

Maintenez la touche Marche/Arrêt enfoncée pendant quelques secondes. L'écran de démarrage et ensuite l'écran d'accueil s'affichent. Pour passer au mode veille, appuyez sur la touche une seule fois. Pour quitter ce mode, appuyez à nouveau sur la touche Marche/Arrêt. Pour éteindre l'appareil, maintenez la touche Marche/Arrêt enfoncée, puis sélectionnez l'option de menu Power off.

CERTIFICAT DE CONFORMITE - PAYS DE L'UE CE

GOCLEVER Sp. z o.o. [s.a.r.l.] déclare, par le présent, que l'appareil GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes des directives énumérées ci-dessous:

DIRECTIVE EMC	**2004 / 108 / EC**
DIRECTIVE LVD	**2006 / 95 / EC**
DIRECTIVE R&TTE	**1999 / 5 / EC**
DIRECTIVE RoHS	**2011/65/EU**
DIRECTIVE ErP	**2009/125/EU**

Le document complet avec des informations détaillées est disponible sur notre site www.goclever.com dans l'onglet concernant un produit donné dans le catalogue de produits. Le fichier PDF avec une déclaration CE est disponible parmi les onglets. Lisez notre Politique de Confidentialité et Politique des Fichiers „Cookies" sur www.goclever.com.



Ce produit est soumis à la directive **RoHS**



LABEL DE QUALITE – UK RAINA - Le label de qualité national certifie que le produit est conforme aux exigences des règlements techniques ukrainiens.



La mise au rebut de ce produit (déchets d'équipements électriques et électroniques - élimination des déchets d'équipements électriques et électroniques)

(Applicable à l'UE et aux pays européens disposant de systèmes d'élimination
séparés)

Ce symbole indique que ce produit en fin de vie ne peut pas être traité avec les autres déchets ménagers sur le territoire de l'UE. Pour éviter les risques nvironnementaux et de santé publique, on recommande d'appliquer le tri des déchets et le recyclage responsable favorisant la réutilisation des ressources matérielles. Pour éliminer votre appareil, veuillez profiter des systèmes de collectes des déchets utilisés ou contacter le magasin où le produit a été acheté.



Elimination des batteries usagées (Applicable à l'Union Européenne et aux pays européens disposant de systèmes d'élimination séparés)



Ce symbole peut apparaître sur la batterie ou sur l'emballage et indique que la batterie fournie avec ce produit ne doit pas être traitée comme un déchet ménager. Pour certains types de batteries ce symbole peut être utilisé avec un symbole chimique (élément) de mercure (Hg) ou de plomb (Pb) si la batterie contient plus que 0.0005% de mercure ou 0.004% de plomb. L'élimination approprié de ce type de batterie permet d'éviter les conséquences négatives potentielles sur l'environnement et la santé humaine. Le tri des déchets et le recyclage responsable favorisant la réutilisation des ressources matérielles sont recommandés. Pour des raisons de sécurité, d'efficacité ou de sécurité des données, certains appareils nécessitent une connexion permanente à la batterie intégrée. Ces batteries ne doivent être remplacées que par un personnel qualifié. Veuillez déposer les batteries usagées dans les points de collecte de piles appropriés.



CONDITIONS D'UTILISATION DE WI-FI

En cas d'utilisation du réseau sans fil LAN IEEE conforme à la norme 802.11b/g/n en Europe, les canaux de 1 à 13 (2,4 GHz ... 2.4835 GHz) peuvent être utilisés à l'intérieur et à l'extérieur d'une pièce. Des conditions plus restrictives s'appliquent en France, en Italie et en Norvège.

• France: Le produit ne peut être utilisé sans restriction qu'à l'intérieur d'une pièce.

La fonction RLAN ne peut être utilisée à l'intérieur que lorsque la communication est réglée

sur les canaux autorisés (soit entre 1 et 6). Par conséquent, avant la configuration de la connexion à Internet, assurez-vous que le point d'accès est configuré pour un canal de 1 à 6.



• Italie: L'utilisation du réseau WLAN est régie par le „Code des communications électroniques" du

1.8.2003, numéro 259. L'article 104 précise les conditions nécessaires pour obtenir l'autorisation appropriée. L'article 105 indique les conditions d'utilisation du réseau sans autorisation. L'article 25 fixe les règles générales relatives à la fourniture de services électroniques.

• Norvège: L'utilisation de l'équipement radio n'est pas autorisée dans un rayon de 20 km du

centre de Ny-Alesund et Svalbard.



ENREGISTRER VOTRE PRODUIT

sur register.goclever.com
Enregistrer le produit GOCLEVER pour en profiter davantage!
Merci d'avoir choisi GOCLEVER!
Pour profiter pleinement de votre achat, enregistrez votre produit sur notre site Internet en quelques étapes simples. L'enregistrement ne prendra que quelques minutes.Ne manquez pas l'occasion d'obtenir des avantages supplémentaires après l'inscription:
- garantie porte-à-porte de 12 mois (pour certains pays et produits)
- Conseils pratiques et soutien rapide,
- Logiciel mis à jour,
- Annonces de nouveaux produits,
- Offres spéciales et promotions - jusqu'à 30% de réduction (pour certains pays et produits),
- Mises à jour des cartes gratuites (pour certains pays et produits).

SOUTIEN TECHNIQUE

SITE: www.goclever.com/support
- MANUEL D'UTILISATION (voir le mode d'emploi abrégé, télécharger et partager les fichiers).
- LOGICIELS ET INSTRUCTIONS DES MISES A JOUR (restez à jour avec la dernière version du logiciel, utilisez les fichiers de sauvegarde pour résoudre rapidement le problème software).
- FOIRE AUX QUESTIONS (questions techniques et réponses sur n'importe quel sujet).
LOCALISATION DES POINTS DE SERVICES (nous vous recommandons des points de services autorisés de GOCLEVER pour accélérer le traitement de votre réclamation).
- INFORMATIONS SUR LA GARANTIE (nous assurons une garantie du fabricant de 24 mois. Pour certains pays nous proposons un système annuel de "porte-à-porte". Pour plus d'information consultez notre site Internet).
- PROCÉDURE DE SERVICE (veuillez lire attentivement avant de nous renvoyer votre produit).
- FORMULAIRE DE RECLAMATION (pour certains pays).



FICHE DE GARANTIE:

DATE DE VENTE: ....

DATE DE FABRICATION: ....
....

NOM DU PRODUIT:...

NUMERO DE SERIE: ....
....

NOM/CACHET DU VENDEUR	SIGNATURE

....
Date et signature du client

Reparaturverlauf:

Date	Dommage confirmé	Réparations effectuées	Signature et cachet du service

Quick Start Guide - DE

HANDELSBEZEICHNUNG : QUANTUM 900

MODELL NR. : TQ900



PRODUKTÜBERSICHT

NAVIGATIONSSCHALTFLÄCHEN

ZURÜCK – tippen Sie es, um zum vorherigen Bildschirm zurückzukehren
HÄUSCHEN - tippen Sie es, um zum Hauptbildschirm zurückzukehren
LETZTE APPS - tippen Sie es, um die vor kurzem verwendete Applikationen zu öffnen oder zu entfernen
BILDSCHIRM VON ALLEN APPS - tippen Sie es, um alle Apps und Widgets anzuzeigen
SUCHEN – tippen Sie es, um den Browser zu öffnen
MIKROFON - tippen Sie es, um Stimmsuche zu starten
APPS-ICON - tippen Sie es, um gewählte App anzuzeigen

EINSTELLUNGSMENÜ - tippen, um sämtliche Optionen anzuzeigen

BENACHRICHTIGUNGSLEISTE – das rechte untere Bildschirmecke tippen, um die Benachrichtigungsleiste mit Angaben über Aktualisierungen, angeschlossenen Geräten, Akku-Ladestand, Wi-Fi-Status, neuen E-Mail--Nachrichten usw. anzuzeigen.
WIDGETS - die Taste „Bildschirm von allen Apps" tippen, um die Widget-Leiste auszuwählen Widgets sind Applikationen, die auf der Arbeitsfläche unterbracht werden, um sie den Benutzern blitzschnell zur Verfügung zu stellen, z.B.: Wetter Live, Bildergalerie, You Tube-Filme.
PERSONALISIERUNG – um aktuelle Tapete gegen andere, z.B. gegen ein Foto oder ausgewählte Graphik auszutauschen, tippen Sie den leeren Raum auf dem Bildschirm und folgen Sie den angezeigten Anweisungen nach. stažené téma nebo vlastnoručně pořízenou fotografii).





Einschalten / Schlafmodus / Auschalten des Gerätes

Halten Sie den Power Knopf für einige Sekunden. Das Gerät schaltet ein. Eserscheint automatisch der Start Bildschirm nach dem Start Vorgang. Im eingeschalteten Zustand gelangen Sie durch kurzes Drücken des Power Knopfes in den Schlafmodus. Ein erneutes Drücken schaltet das Gerät wieder ein. Im eingeschalteten Zustand gelangen Sie durch langes Drücken des Power Knopfes in das PowerOff Menu, wählen Sie hier die Funktion Ausschalten des Gerätes.

Konformitätserklärung: CE

GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen der f olgenden Richtlinien ist:

EMC Richtlinie	**2004 / 108 / E C**
LVD Richtlinie	**2006 / 95 / E C**
R&TTE Richtlinie	**1999 / 5 / E C**
RoHS Richtlinie	**2011/65/EU**
ErP Richtlinie	**2009/125/EU**



Das vollständige Dokument mit detaillierten Informationen finden Sie auf unserer Website: www.goclever.com.
Die PDF Da tei mit der CE -Erklärung finden Sie in unser em Produktkatalog. Bitte lesen Sie unser e Datenschutz-und Cookie-Policy untern www.goclever.com.



Dieses Produkt wurde als **RoHS**-konform zertifiziert.

Korrekte Entsorgung dieses Produkts (Waste Electrical & Electronic Equipment).



(Gültig in der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem)

Dieses Symbol zeigt an, dass bei der Entsorgung darauf geachtet werden muss, es nichts in den normalen Hausmüll zu werfen. Um möglichen Schäden an der Umwelt und der Gesundheit zu vermeiden, sollte Sie die Entsorgung vorschriftsgemäß ausführen und vom normalen Hausmüll trennen und an einer entsprechenden Stelle abgeben um die nachhaltige Wiederverwertung der Rohstoffe zu gewährleisten. Zur Entsorgung nutzen Sie bitte die Sammel und Recyclingprogramme in Ihrer Nähe oder kontaktieren Sie den Händler bei dem Sie das Produkt gekauft haben. Dort kann das Gerät das passend entsorgt werden.



Entsorgung von Batterien (Gültig in der Europäischen Union und anderen europäi schen Ländern mit einem separaten Sammelsystem)

Durch das oben stehende Symbol wird darauf hingewiesen, dass Batterien und



oder Akkus gesammelt und getrennt vom Hausmüll entsorgt werden müssen.Wenn die Batterie oder der Akku einen höheren als den festgelegten Wert an Blei (Pb), Quecksilber (Hg) und/ oder Kadmium (Cd) enthalten, der in der Batterie Direktive (2006/66/ EC) festgelegt ist, sind die chemischen Symbole (Pb,Hg,Cd) unter dem oben stehenden Symbol abgebildet. Durch die getrennte Entsorgung der Batterien helfen Sie, potenzielle Umweltschäden und Gesundheitsgefahren zu verhindern, die ansonsten bei einer vorschriftswidrigen Entsorgung von Produkten und Batterien verursacht werden können. Zur Entsorgung nutzen Sie bitte die Sammel und Recyclingprogramme in Ihrer Nähe oder kontaktieren Sie den Händler bei dem Sie das Produkt gekauft haben. Dort kann das Gerät das passend entsorgt werden.

Wireless LAN-Vorschriften

Je nach Mode ll kann das im Ger ät integrierte Wireless LAN nur in f olgenden Ländern verwendet werden: Österreich, Belgien, Bulgarien, Zypern, Tschechische Republik, Deutschland, Dänemark, Estland, Griechenland, Spanien, Finnland, Frankreich, Großbrtannien, Ungarn, Irland, Italien, Litauen, Luxemburg, Lettland, Malta, die Niederlande, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, Slowenien, Slowakei, Norwegen.



GOCLEVER’S ALLGEMEINE Garantiebedingungen:

1.Straße 4a , im Folgenden als Garantiegeber genannt, garantiert, dass GOCLEVER Produkte frei von Design -oder Materialfehler sind , die ihre Funktionalität beeinträchtigen könnten Vorausgesetzt, dass die Bedienungsanleitung eingehalten wurde .

2 . Diese Garantie gilt nur für Deutschland .

3 . Der Garantiegeber muss mögliche Defekte des Gerätes beheben. Voraussetzung hierfür ist, dass die Garantiekarte in am Kauftag ausgefüllt wird und zusammen mit einem Kaufbeleg vorgelegt wurde Etwaige Änderungen oder Korrekturen in der Garantiekarte durch unbefugte

Personen haben den Verlust der Rechte aus dieser Garantie zur Folge.

4 . Die Dauer der Gewährleistung für GOCLEVER Geräte beträgt 24 Monate ab Kaufdatum, längstens jedoch 27 Monate ab dem Herstellungszeitpunkt.



5 . innerhalb der ersten 12 Monaten ab dem Kauf, jedoch nicht mehr als 15 Monate ab dem Datum der Produktion erfolgt die Abwicklung als Tür zu Tür-Service. Nach diesem Zeitraum sendet der Käufer mit einer zuvor erhaltenen RMA-Nummer in Übereinstimmung mit der RMA-Verfahren das defekte Gerät zur Reparatur ein.
6 . Garantie für Displays und Batterien in GOCLEVER Produkte ist auf 6 Monate begrenzt Produkte, TFT LCD-Bildschirme mit einer Größe von 3,5 „ bis 10,1" können bis zu 5 fehlerhafte Pixel (weiß, schwarz oder die sogenannten Sub- Pixel) enthalten. Dies ist kein Defekt und kein Anspruch auf Garantieleistung.
7 . Garantie für Zubehör (zB Halterungen , Kabel , etc.) ist begrenzt auf 1 Monat ab dem Zeitpunkt des Verkaufs und schließt mechanische Beschädigungen aus..
8 . Mängel die innerhalb der Gewährleistungsfrist erkannt werden, werden
innerhalb kürzester Zeit nicht mehr als 21 Arbeitstage ab dem Datum an dem die Geräte im Reparatur- Center eingegangen sind entfernt. Sollte es notwendig sein, Ersatzteile aus dem Ausland zu liefern , kann die obige Zeit auf weitere 30 Tage verlängert werden.
9 . Jeder Fehler muss spätestens 14 Tage nach Auftreten gemeldet werden
10 . Der Käufer ist verpflichtet, die Ware in der Originalverpackung einzusenden , komplett mit allen Zubehörteilen . Der Käufer ist verantwortlich für die Schäden, die aus der Benutzung anderer Verpackungen entstehen.
11 . Das Eigentum an den Geräten, die nicht innerhalb von 3 Monaten nach dem Abschluss der Reparatur abgeholt werden wird auf Garantiegeben übertragen.
12 . Bei unberechtigten Anspruch (Einsendung fehlerfreier Geräte oder durch Benutzer verursachte Schäden) hat der Kunde die Kosten die mit der Prüfung und Transport zu tragen.
13 . Garantie gilt nicht für :
Unsachgemäße Verwendung der Geräte , die über den Umfang seiner beabsichtigten Verwendung hinausgehen ; Fehler, die durch äußere Kräfte zum Beispiel mechanische Beschädigungen verursacht wurden
sind, Fehler die aufgrund Auswirkungen der Witterung , Verschmutzung , Wasser , Überspannung etc. entstanden sind Defekte die durch nicht autorisierte Software die auf dem Gerät installiert wurde entstanden sind ,
14 . Wenn eine Reparatur den Austausch von Teilen erfordert, gehen die ausgetauschten Teile in das Eigentum des Garantiegebers über .
15 . Die Garantie erlischt , wenn Garantiesiegel gebrochen worden , der Aufkleber mit der Seriennummer entfernt wurde , oder sonstige Änderungen des Gerätes vorhanden sein.
16 . der Garantiegeber kann die Fristen für den Garantie -Service ändern wenn Umstände höherer Gewalt entstehen z. B. Naturkatastrophen, soziale Unruhen , usw.
17 . Garantiegeber ist nicht verantwortlich für Schäden und Verluste die als Folge des Transports entstehen
18 . Gewährleistungsrechte enthalten nicht das Recht des Käufers auf Grund entgangener Gewinne ,



19 . Garantiegeber ist nicht verantwortlich für Schäden, die aus dem Verlust von Daten auf Datenträgern entstehen , beachten Sie bitte das Geräte auf die Werkseinstellungen zurück gesetzt werden.
20 . Die Rechtsbeziehungen zwischen dem Käufer und dem Garantiegeber werden ausschließlich durch die Bestimmungen dieser Garantiebestimmungen geregelt Weitergehende Ansprüche sind ungültig, sofern diese sich nicht aus anderen aus zwingenden gesetzlichen Vorschriften ergeben.
21 . Diese Garantie hat ergänzenden Charakter aus den Beziehungen zu Rechten des Käufers gegenüber dem Verkäufer .

Nutzungsbedingungen

Die Verwendung von IEEE 802.11b/ g/n Wireless LAN -Standard, der Kanäle 1 bis 13 (2, 4 GHz 2, 4835 GHz) sind so wohl für de n Innen--und Außeneinsatz verwendbar, Jedoch mit r estriktiven Bedingungen für Frankreich, Italien und N orwegen:
• Frankreich: Wenn Sie dieses P rodukt innen ohne Einschr änkungen verwenden wollen, bedeutet dies, dass Sie eine Peer-to- Peer Verbindung verwenden müssen Sie k önnen dann alle K anäle nutzen. Die WLAN-Funktion kann nur im Fr eien verwendet werden, wenn der Router eine Verbindung über eine n autorisierten Kanal herstellt (dh z wichen 1-6). Im In frastruktur-Modus , stellen Sie bit te sicher, dass de r Access Point auf e inen Kanal von 1 bis 6 g estellt ist., bevor Sie die Verbindung konfigurieren .
• Italien : Die Verwendung des RLANs ist geregelt: Entsorgung von alten, elektrischen und elek tronischen Geräten.- In Be zug auf die private Nutzung durch die g ese tzliche Verordnung vom 1.8.2003, Nr. 259 („ Code of Electr onic Communications). Insbesonde re Artikel 104
zeigt an, das die v orherige Einholung e iner allgemeinen Genehmigung erforderlich ist. Atirkel 105 z eigt an, wann freie Nutzung zulässig ist; In Bezug auf die Einspeisung in das öf fentliche WLAN der Zugang zu deutschen- Netzen und Die nsten, von der Ministerialerlass 28.5.2003,
in der g eänderten Fassung und Artik el. 25 (allg emeine Genehmigung für elektronische Kommunikationsnetze und-Dienste) der V orschrift zur elektronischen Kommunikation geregelt.
• Norwegen : Die Verwendung der Funk technik des Geräts ist in dem geografischen Gebieten in eine m Umkreis von 20 km e rlaubt vom Zentrum von Ny- Ålesund, Spitzbergen.

Quick Start Guide - DE



Registrieren Sie ihr GOCLEVER Produkt für weitere Vorteile!

Danke für die Wahl von GOCLEVER! Wir möchten, dass Sie Ihren Kauf in vollen Zügen genießen können. Damit Sie Ihren Kauf in vollen Zügen genießen können registrieren Sie bitte Ihr Gerät unter www.goclever.com.
Die Registrierung dauert nur ein paar Minuten.
Lassen Sie sich die Chance nicht entgehen, diese Vorteile zu genießen:
- 12 Monate Tür-zu-Tür-Garantie (für ausgewählte Länder und Produkte),
- Handy-Tipps und schnelle technische Unterstützung,
- Erinnerungen über Firmware-Updates, die Ihr Produkt auf dem Laufenden halten werden,
- Exklusive Previews von neuen Produkten,
- Sonderangebote und Aktionen - bis zu 30% Rabatt (für ausgewählte Länder und Produkte),
- Kostenlose Karten-Updates (für ausgewählte Länder und Produkte).



Technischer SUPPORT

WEBSITE:
www.goclever.com/support
- Anleitungen
- SOFTWARE UPDATES
- FAQ
- Service Center Übersicht
- Garantie informationen
- SERVICE Abwicklung
- RMA Abwicklung



Garantie Karte

RECHNUNGSDATUM:..

PRODUKTIONSDATUM: ....

GERÄTEBEZEICHNUNG: ....

IMEI/ SERIENNUMMER...

Händler Unterschrift	Unterschrift

....

Datum und Unterschrift

Reparatur Verlauf

Datum	Fehler	Erledigte Reparaturen	Unterschrift & Stempel

Quick Start Guide - GR

ΤΟ ΟΝΟΜΑ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ : QUANTUM 900

ΑΡΙΘΜΟΣ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ : TQ900



ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ

1.Πλήκτρο τροφοδοσίας: ενεργοποίηση και απενεργοποίηση συσκευής. Κατάσταση αδράνειας, επαναφορά.
2.Υποδοχή για ακουστικά: σύνδεση ακουστικών.
3.Πλήκτρα έντασης: ρύθμιση επιπέδου έντασης ήχου.
4.Θύρα USB: σύνδεση προαιρετικών εξαρτημάτων.



5.Μικρόφωνο.
6.Πλήκτρο επιστροφής στην προηγούμενη οθόνη.
7.Πλήκτρο κεντρικής οθόνης, για την επιστροφή στην οθόνη έναρξης.
8.Μπροστινή κάμερα
9.Πίσω κάμερα
10.Μεγάφωνα.
11.Ρυθμίσεις.



Ενεργοποίηση / απενεργοποίηση της συσκευής / κατάσταση αδράνειας
Πατήστε και κρατήστε το πλήκτρο τροφοδοσίας για λίγα δευτερόλεπτα. Θα εμφανιστεί η οθόνη καλωσορίσματος και αργότερα η αρχική οθόνη. Πιέζοντας μια φορά το πλήκτρο, η συσκευή μεταβαίνει σε κατάσταση αδράνειας. Για να βγείτε από την κατάσταση αδράνειας, θα πρέπει να πιέσετε ξανά το πλήκτρο τροφοδοσίας. Για να απενεργοποιήσετε την συσκευή, θα πρέπει να πιέσετε και να κρατήσετε το πλήκτρο τροφοδοσίας και στη συνέχεια να επιλέξετε από το μενού την επιλογή Power off.

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ - ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΕΕ CE
Δια του παρόντος, η GOCLEVER Sp. z o.o. δηλώνει ότι η συσκευή GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) συμμορφώνεται με τις ουσιώδεις απαιτήσεις και τις λοιπές σχετικές διατάξεις των παρακάτω αναφερόμενων οδηγιών:

ΟΔΗΓΙΑ EMC	**2004 / 108 / EC**
ΟΔΗΓΙΑ LVD	**2006 / 95 / EC**
ΟΔΗΓΙΑ R&TTE	**1999 / 5 / EC**
ΟΔΗΓΙΑ RoHS	**2011/65/EU**
ΟΔΗΓΙΑ ErP	**2009/125/EU**

Το πλήρες έγγραφο με λεπτομερείς πληροφορίες διατίθεται στην ηλεκτρονική μας διεύθυνση: www.goclever.com στον σελιδοδείκτη που αφορά το παρόν προϊόν στον κατάλογο προϊόντων. Το αρχείο Pdf με την δήλωση CE βρίσκεται ανάμεσα στους σελιδοδείκτες.
Διαβάστε την πολιτική απορρήτου μας και την πολιτική των αρχείων „Cookies” στην ιστοσελίδα www.goclever.com



Αυτό το προϊόν υπόκειται στην οδηγία **RoHS.**



ΣΗΜΑ ΠΟΙΟΤΗΤΑΣ - ΟΥΚΡΑΝΙΑ -Το εθνικό σήμα ποιότητας πιστοποιεί, ότι το προϊόν είναι σύμφωνο με τις απαιτήσεις της ουκρανικής τεχνικής νομοθεσίας.



Σωστή ανακύκλωση του προϊόντος (άχρηστος ηλεκτρικός λεκτρονικός εξοπλισμός - ανακύκλωση ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών αποβλήτων)

(Αφορά την Ευρωπαϊκή Ένωση καθώς και άλλες Ευρωπαϊκές χώρες που κατέχουν ξεχωριστά συστήματα ανακύκλωσης)

Η σήμανση αυτή δείχνει, ότι στο τέλος της ζωής του προϊόντος η συσκευή αυτή δεν θα πρέπει να ανακυκλώνεται μαζί με άλλα απορρίμματα στο έδαφος της ΕΕ. Για την αποφυγή πιθανών αρνητικών επιπτώσεων στο φυσικό περιβάλλον καθώς και στην



ανθρώπινη υγεία, ενδεικνύεται ο διαχωρισμός των απορριμάτων και η υπεύθυνη ανακύκλωση που προωθεί την επαναχρησιμοποίηση των υλικών πόρων. Για την ανακύκλωση της συσκευής σας, παρακαλούμε να χρησιμοποιήσετε τα λειτουργικά συστήματα περισυλλογής απορριμμάτων ή να επικοινωνήσετε με το κατάστημα από το οποίο αγοράσατε το προϊόν.



Ανακύκλωση άχρηστων μπαταριών (Αφορά την Ευρωπαϊκή Ένωση καθώς και άλλες Ευρωπαϊκές χώρες που κατέχουν ξεχωριστά συστήματα ανακύκλωσης)

Αυτή η ένδειξη μπορεί να εμφανιστεί πάνω στην μπαταρία ή στην συσκευασία της, υποδεικνύοντας ότι μπαταρία που παρέχεται με το προϊόν δεν πρέπει να αντιμετωπίζεται ως οικιακό απόρριμμα. Σε ορισμένα είδη μπαταριών, η ένδειξη αυτή μπορεί να χρησιμοποιείται μαζί με το χημικό σύμβολο (στοιχείο) του υδράργυρου (Hg) ή του μόλυβδου (Pb), εάν η μπαταρία περιέχει ποσότητες μεγαλύτερες από 0,0005% για τον υδράργυρο ή 0,004% για τον μόλυβδο. Με τη σωστή απόρριψη τέτοιους είδους μπαταριών βοηθάτε στην αποφυγή πιθανών αρνητικών επιπτώσεων στο φυσικό περιβάλλον καθώς και στην ανθρώπινη υγεία. Ενδεικνύεται ο διαχωρισμός των απορριμάτων και η υπεύθυνη ανακύκλωση που προωθεί την επαναχρησιμοποίηση των υλικών πόρων. Σε περιπτώσεις συσκευών, οι οποίες για λόγους ασφαλείας, αποδοτικότητας ή ασφάλειας δεδομένων, απαιτούν συνεχή σύνδεση με ενσωματωμένη μπαταρία, οι μπαταρίες αυτές θα έπρεπε να αντικαθίστανται μόνο από εξειδικευμένο προσωπικό. Σας παρακαλούμε να παραδίδετε τις μπαταρίες στα κατάλληλα σημεία ανακύκλωσης.

ΟΡΟΙ ΧΡΗΣΗΣ ΤΟΥ WI-FI



Σε περίπτωση χρήσης ασύρματου δικτύου LAN IEEE με το πρότυπο 802.11b/g/n στην Ευρώπη, τα κανάλια από 1 έως 13 (2,4 GHz - 2.4835 GHz) μπορούν να εφαρμοστούν εξίσου
για εσωτερικούς όπως και για εξωτερικούς χώρους. Περισσότερο αυστηροί όροι ισχύουν στην Γαλλία, στην Ιταλία και στην Νορβηγία.

• Γαλλία: Το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί χωρίς περιορισμούς μόνο σε εσωτερικούς χώρους. Η λειτουργία WLAN μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε εξωτερικούς χώρους κατά τη στιγμή που ρυθμίζεται η επικοινωνία στα εξουσιοδοτημένα κανάλια (δηλαδή μεταξύ 1 και 6). Επομένως πριν την ξεκίνημα ρύθμισης μιας διαδικτυακής σύνδεσης, βεβαιωθείτε ότι το σημείο πρόσβασης είναι ρυθμισμένο σε κανάλι από το 1 έως το 6.



• Ιταλία: Η χρήση του δικτύου WLAN ορίζεται στον „Κώδικα ηλεκτρικών επικοινωνιών" της 1/8/2003, αριθμό 259. Το άρθρο 104 ορίζει, πότε απαιτείται η απόκτηση κατάλληλης εξουσιοδότησης. Το άρθρο 105 ορίζει, πότε μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το δίκτυο χωρίς εξουσιοδότηση. Το άρθρο 25 ορίζει τους γενικούς όρους παροχής ηλεκτρονικών υπηρεσιών.
• Νορβηγία: Η χρήση ραδιοεξοπλισμού είναι επιτρεπτή σε ακτίνα 20 χιλιομέτρων από το κέντρο των Ny-Alesund και Svalbard.

ΚΑΤΑΧΩΡΗΣΤΕ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ

στη register.goclever.com
Καταχωρήστε το προϊόν GOCLEVER, για να έχετε πολλά προνόμια!
Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε το GOCLEVER!
Για να απολαύσετε πλήρως την αγορά σας, καταχωρίστε το προϊόν σας με λίγα απλά βήματα στην ηλεκτρονική μας ιστοσελίδα. Για την εγγραφή σας θα χρειαστείτε λίγα μόνο λεπτά. Μη χάσετε την ευκαιρία να αποκτήσετε επιπλέον οφέλη μετά την εγγραφή:
- Εγγύηση 12 μηνών door-to-door (για επιλεγμένες χώρες και προϊόντα)
- Πρακτικές συμβουλές και γρήγορη τεχνική υποστήριξη
- Τρέχουσες εκδόσεις λογισμικού
- Ανακοινώσεις νέων προϊόντων
- Ειδικές προσφορές και εκπτώσεις έως και 30% (για επιλεγμένες χώρες και προϊόντα)
- Δωρεάν ενημερώσεις των χαρτών (για επιλεγμένες χώρες και προϊόντα).

ΤΕΧΝΙΚΗ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗ

Ιστοσελίδα: www.goclever.com/support
- ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ (δείτε τις σύντομες οδηγίες χρήσης, κατεβάστε τα αρχεία και μοιραστείτε τα).
- ΤΡΕΧΟΥΣΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ (μείνετε ενημερωμένοι με τα τελευταία λογισμικά, χρησιμοποιήστε τα αντίγραφα ασφαλείας ώστε να λύσετε γρήγορα κάποιο πρόβλημα λογισμικού).
- ΣΥΧΝΕΣ ΕΡΩΤΗΣΕΙΣ (τεχνικές ερωτήσεις και απαντήσεις σε κάθε θέμα).
- ΧΩΡΟΣ ΣΕΡΒΙΣ (σας προτείνουμε τα εξουσιοδοτημένα σέρβις του GOCLEVER, για την γρήγορη εξυπηρέτηση των παραπόνων σας).
-ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ (παρέχουμε εγγύηση 24 μηνών από τον κατασκευαστή. Γιαεπιλεγμένες χώρες προσφέρουμε ετήσιο σύστημα „από πόρτα σε πόρτα". Λεπτομέρειες μπορείτε να βρείτε στην ιστοσελίδα μας.)
-ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΕΠΙΣΚΕΥΗΣ (διαβάστε προτού παραδώσετε την συσκευή για επισκευή).
- ΕΝΤΥΠΟ ΑΙΤΗΣΗΣ ΠΑΡΑΠΟΝΩΝ - ΚΑΤΑΓΓΕΛΙΑΣ (για επιλεγμένες χώρες).



- FORMULAIRE DE RECLAMATION (pour certains pays).

ΕΓΓΥΗΣΗ
ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΠΩΛΗΣΗΣ: ....
ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ: ....
ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ: …................……….…….………….…….……..…………………………………
…………..
ΑΡΙΘΜΟΣ ΣΕΙΡΑΣ: ....…..
Ονοματεπώνυμο/Σφραγίδα Πωλητή Υπογραφή

....
Ημερομηνία και υπογραφή πελάτη
Ιστορικό επισκευής

Ημερομηνία	Επιβεβαιωμένες βλάβες	Εκτελεσμένες επισκευές	Υπογραφή και σφραγίδα υπηρεσίας

Quick Start Guide - HU

TERMÉK NEVE : QUANTUM 900

SZÁM TERMÉK : TQ900



ELŐADÁS TERMÉK

1.Kapcsológomb: készülék bekapcsolása és kikapcsolása. Alvó üzemmód, aktiválás.
2.Fülhallgató csatlakozó: fülhallgató csatlakoztatása.
3.Hangerőgombok: hangerő szabályozás.
4.USB port: opcionális tartozékok csatlakoztatása.



5.Mikrofon.
6.Előző oldalra visszalépés gomb.
7.Főképernyő gomb, vissza a főképernyőre.
8.Elülső fényképezőgép.
9.Hátsó fényképezőgép.
10.Hangszórók.
11.Beállítások.

Quick Start Guide - HU



Készülék bekapcsolása / kikapcsolása / alvó üzemmód

Nyomd meg és tartsd lenyomva néhány másodpercig a kapcsológombot. Megjelenik az üdvözlő képernyő, majd a főképernyő. A gomb egyszeri megnyomása után a készülék alvó üzemmódba kapcsol. Az alvó üzemmód kikapcsolásához nyomd meg újra a kapcsológombot. A készülék kikapcsolásához nyomd meg és tartsd lenyomva a kapcsológombot, majd válaszd ki a menüből a Power off opciót

MEGFELELŐSÉGI TANÚSÍTVÁNY – EU ORSZÁGOK CE

Az alábbiakban a GOCLEVER Sp. z o.o. kijelenti, hogy a GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) készülék teljesíti a következőkben felsorolt irányelvek alapkövetelményeit és egyéb teljesítendő követelményeit:

EMC	**2004 / 108 / EC IRÁNYELV**
LVD	**2006 / 95 / EC IRÁNYELV**
R&TTE	**1999 / 5 / EC IRÁNYELV**
RoHS	**2011/65/EU**
ErP	**2009/125/EU**

A részletes információkat tartalmazó teljes dokumentum a www.goclever.com honlapunkon érhető el, a kiválasztott termék könyvjelzőjén. A Pdf fájl formátumú CE nyilatkozat is a könyvjelzők között található.
Kérjük ismerkedjen meg az Adatvédelmi nyilatkozattal és a „Sütik" Kezelésének az irányelveivel, amelyek a www.goclever.com oldalon találhatók.



Erre a termékre a **RoHS** irányelv vonatkozik.



MINŐSÉGI JEL – UKRAJNA Az országos minőségi jel igazolja, hogy a termék teljesíti az ukrán műszaki szabályok követelményeit.



A termék (elektromos és elektronikus hulladékok) helyes eltávolítása – elektromos és elektronikus hulladékok eltávolítása)
(Az Európai Unióra és az eltérő hulladékkezelési rendszerrel rendelkező más európai országokra vonatkozik)

Ez a jelölés azt jelenti, hogy az EU területén az ezzel a jelöléssel ellátott terméket felhasználásuk után nem szabad más hulladékokkal együtt eltávolítani. A természetes környezetre és az emberi egészségre fejtett esetleges negatív hatás elkerülése végett ajánlatos ezen hulladékok különválogatása és az ásványi nyersanyagok újrahasznosításánakaz elősegítése. A tulajdonában lévő készülék újrahasznosítása céljából kérjük vegye igénybe a szelektív hulladéktárolási rendszereket vagy lépjen kapcsolatba az üzlettel, ahol a terméket megvásárolta



Lemerült elemek eltávolítása (Az Európai Unióra és az eltérő hulladékkezelési rendszerrel rendelkező más európai országokra vonatkozik)



Az elemen vagy a csomagoláson található ilyen jelölés azt jelzi, hogy a termékkel együtt mellékelt elemet nem lehet háztartási hulladékként kezelni. Egyes típusú elemek esetében ez a jelölés a higany (Hg) vagy az ólom (Pb) vegyi jelével együtt jelenik meg,, ha az elem 0.0005% higanyt vagy 0.004% ólmot tartalmaz. Az ilyen típusú elem helyes eltávolításával Ön segít megelőzni a természetes környezetre vagy az emberi egészségre fejtett esetleges negatív hatást. Ajánlatos ezen hulladékok különválogatása és az ásványi nyersanyagok újrahasznosításának az elősegítése. Olyan készülékek esetében, amelyek biztonsági, kapacitási vagy adatvédelmi okokból kifolyólag folyamatos csatlakoztatást igényelnek a beépített elemmel, az elemeket kizárólag szakember cserélheti ki. Az elemeket kérjük megfelelő hulladékkezelési pontnak átnyújtani.

WI-FI HASZNÁLAT FELTÉTELEI

802.11b/g/n szabványú LAN IEEE vezeték nélküli hálózat Európában történő igénybe vétele esetén az 1 - 13 csatornákat (2,4 GHz ... 2.4835 GHz) beltéren, valamint a szabadban is használni lehet. Szigorúbb feltételek Franciaországban, Olaszországban és Norvégiában vannak érvényben.



• Franciaország: A termék csak beltérben használható korlátlanul. Az RLAN funkció a szabadban csak engedélyezett csatornákra állított kommunikáció esetén használható (1 és 6 között). Tehát az internetes kapcsolat konfigurálásának a megkezdése előtt győződj meg róla, hogy a hozzáférési pont 1 és 6 közötti csatornára van konfigurálva.
• Olaszország: A WLAN hálózat használatát a 2003.08.01-i, 259. számú „Elektronikus kommunikáció Törvénykönyve" szabályozza. A 104. cikk határozza meg, mikor van szükség megfelelő engedély beszerzésére. A 105. cikk megjelöli, mikor lehet engedély nélkül használni a hálózatot. A 25. cikk az elektronikus szolgáltatások nyújtásának az általános szabályait határozza meg.
• Norvégia: A rádióberendezést Ny-Alesund és Svalbard központjától mért 20 km sugarú körön belül tilos használni.

Quick Start Guide - HU



TERMÉK REGISZTRÁLÁSA

a register.goclever.com oldalon
Regisztrálja a GOCLEVER termékét és vegye igénybe további szolgáltatásainkat!
Köszönjük, hogy a GOCLEVER terméket választotta!
Ha a termék minden funkcióját igénybe szeretné venni, néhány egyszerű lépésben regisztrálja termékét a honlapunkon. A regisztráció csak néhány percet vesz igénybe. Ne hagyja ki az alkalmat, és vegye igénybe további szolgáltatásainkat:

- 12-hónapos door-to-door garancia (a kiválasztott országok és termékek esetében),
- Gyakorlati tanácsok és gyors műszaki segítségnyújtás,
- Aktuális szoftver,
- Új termékek bejelentése,
- Speciális ajánlatok és akciók – akár 30% árengedmény (a kiválasztott országok és termékek esetében),
- Díjmentes térképfrissítés (a kiválasztott országok és termékek esetében).



MŰSZAKI TÁMOGATÁS

WWW oldal: www.goclever.com/support

- FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV (tekintse meg a rövidített használati útmutatót, töltse le a fájlokat és ossza meg másokkal).
- SZOFTVERFRISSÍTÉS ÉS ÚTMUTATÓK (kövesse a szoftverfrissítéseket, használja fel a biztonsági másolat fájlokat a szoftver problémák gyors megoldásához).
- FAQ (műszaki kérdések és válaszok minden témára).
- SZERVIZTÉRKÉP (a reklamáció felgyorsításához a GOCLEVER márkaszervizeket ajánljuk).
- GARANCIA INFORMÁCIÓK (24 hónapos gyártói garanciát biztosítunk. Kiválasztott országok esetében éves „ajtótól-ajtóig” rendszert ajánlunk. A részleteket a honapunkon találja).
- SZERVIZELÉS (olvassa el, mielőtt átadná a készüléket a szervizbe).
- REKLAMÁCIÓ BEJELENTÉSI ŰRLAP (kiválasztott országok esetében).



- FORMULAIRE DE RECLAMATION (pour certains pays).

ΕΓΓΥΗΣΗ
ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΠΩΛΗΣΗΣ: ....
ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ: ....
ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ: ………
……………
ΑΡΙΘΜΟΣ ΣΕΙΡΑΣ: ……..
Ονοματεπώνυμο/Σφραγίδα Πωλητή Υπογραφή

....
Ημερομηνία και υπογραφή πελάτη
Ιστορικό επισκευής

Ημερομηνία	Επιβεβαιωμένες βλάβες	Εκτελεσμένες επισκευές	Υπογραφή και σφραγίδα υπηρεσίας

Quick Start Guide - IT

MARCA: QUANTUM 900

MODELLO : TQ900



DISPOSITIVO PANORAMICA

PULSANTI DI NAVIGAZIONE
Pulsante Indietro (BACK BUTTON) - Toccare per tornare alla schermata precedente
TASTO HOME (HOME BUTTON) - Toccare per tornare alla schermata Home
Multi-tasking - toccare per visualizzare l'elenco aggiornato apps, toccare per aprire una app, o strisciare per chiuderla
Tutte le app launcher **(ALL APPS LAUNCHER)**- Toccare per visualizzare tutte le tue applicazioni e widget
RICERCA - toccare per aprire un motore di ricerca on-line
MICROFONO – toccare per effettuare la ricerca utilizzando il riconoscimento vocale
ICONE APP (APP ICONS) - Toccare per aprire l'applicazione selezionata
Controllo Power - toccare particolare icona per attivare/disattivare rapidamente il controller specifico

IMPOSTAZIONE MENU - Toccare per visualizzare tutte le opzioni disponibili



NOTIFICA BAR (NOTIFICATION BAR)
- toccare e far scorrere la parte superiore sinistra dello schermo per visualizzare la barra di notifica che informa sugli aggiornamenti, e-mail ecc Toccare e scorrere in alto a destra dello schermo per visualizzare la batteria, Bluetooth, lo stato della Wi-Fi, ecc
WIDGET - toccare il pulsante ,Tutte le applicazioni „, quindi selezionare il Widget. Si tratta di piccole ,apps' che girano sul vostro schermo a casa, per esempio mostrando meteo in diretta, galleria fotografica, nuove email, potete video tube.
Personalizza - per modificare lo sfondo per una carta da parati pre-caricato o scaricato o una foto che hai preso toccare qualche spazio vuoto sulla schermata iniziale e seguire le istruzioni sullo schermo.



Accensione / spegnimento dell'apparecchio / modalitŕ stand by

Premi e tieni premuto il pulsante di alimentazione per alcuni secondi. Compare la schermata iniziale, in seguito la schermata principale.
Dopo aver premuto il pulsante, l'apparecchio passa in modalitŕ stand by. Per uscire da questa modalitŕ, bisogna premere nuovamente il pulsante di alimentazione. Per spegnere l'apparecchio, bisogna premere il pulsante di alimentazione, in seguito scegliere l'opzione Power off.

CERTIFICATO DI CONFORMITŔ – STATI UE 

Con la presente GOCLEVER Sp. z o.o. dichiara che l'apparecchio GOCLEVER quantum 900 (TQ900) č conforme alle esigenze e alle altre decisioni delle seguenti direttive:

DIRETTIVA EMC	**2004/108/EC**
DIRETTIVA LVD	**2006/95/EC**
DIRETTIVA R&TTE	**1999/5/EC**
DIRETTIVA RoHS	**2011/65/EU**
DIRETTIVA ErP	**2009/125/EU**

Il documento completo con le informazioni dettagliate č disponibile sul nostro sito web: www.goclever.com nella sottopagina relativa ad un dato prodotto nel catalogo dei prodotti. Il file Pdf con la dichiarazione CE si trova tra le sottopagine.
Leggi la nostra Politica sulla Privacy e la Politica dei Files Cookies sul nostro sito web www.goclever.com.



Questo prodotto č soggetto alla direttiva **RoHS.**

MARCHIO DI QUALITŔ – UK RAINA



Il marchio nazionale di qualitŕ attesta che il prodotto č conforme ai requisiti delle leggi tecniche ucraine.



Smaltimento corretto del prodotto (l'apparecchiatura elettrica ed elettronica usurata – smaltimento dei rifiuti elettrici e elettronici) (Riguarda la Comunitŕ Europea e gli altri stati europei dotati di sistemi di smaltimento differenziati).

Tale marcatura indica che alla fine della vita tale apparecchiatura non dovrebbe essere smaltita con gli altri rifiuti sul territorio della Comunitŕ Europea. Per prevenire la possibile influenza negativa sull'ambiente naturale e sulla salute degli essere umani č consigliata la segregazione dei rifiuti e un riciclaggio responsabile che promuove il riutilizzo delle fonti materiali. Per lo smaltimento del Vostro apparecchio siete pregati di utilizzare i sistemi di raccolta dei rifiuti o di contattare il negozio dove č stata acquistata la merce.



Smaltimento delle batterie usurate (Riguarda la Comunitŕ Europea e gli altri stati europei dotati di sistemi di smaltimento differenziati).



To oznaczenie może pojawić się na baterii lub na opakowaniu wskazując, iż bateria dostarTale marcatura puň comparire sulla batteria o sulla confezione indicando che la batteria č stata fornita insieme al prodotto e non dovrebbe essere considerata come rifiuti industriali. Su alcuni tipi di batterie tale marcatura deve essere impiegata insieme al simbolo chimico (elemento) del mercurio (Hg) o del piombo (pB) nel caso in cui la batteria contiene piů di 0.0005% mercurio o 0.004% di piombo. Smaltendo in modo corretto questo tipo di batterie aiuterete a prevenire le possibili influenze negative sull’ambiente naturale e sulla salute degli esseri umani. Č consigliata la segregazione dei rifiuti e un riciclaggio responsabile che promuove il riutilizzo delle fonti materiali. In caso di apparecchiature che per motivi di sicurezza, efficienza o sicurezza dei dati necessitano di un collegamento continuo alla batteria incorporata, tali batterie dovrebbero essere sostituite esclusivamente da personale qualificato. Si prega di consegnare le batterie ai punti di smaltimento.



CONDIZIONI DELL’IMPIEGO DEL WI-FI

In caso di utilizzo della rete senza fili LAN IEEE nello standard 802.11b/g/n in Europa, i canali da 1 a 13 (2,4 GHz … 2.4835 GHz) possono essere impiegati sia all’interno che all’esterno dei locali. Condizioni piů restrittive sono in vigore in Francia, Italia e Norvegia.

• Francia: Il prodotto puň essere utilizzato senza limitazioni solamente all’interno dei locali.



La funzione RLAN puň essere utilizzata all’esterno solamente nel momento di memorizzazione della comunicazione sui canali autorizzati (vale a dire tra 1 e 6). Prima di avviare la configurazione della connessione internet assicurati che il punto d’accesso sia configurato sul canale da 1 a 6.

• Italia: L’impiego della rete WLAN č regolato dal “Codice di comunicazione elettronica” del giorno 1.8.2003, numero 259. L’articolo104 definisce quando sia necessario l’ottenimento dell’autorizzazione appropriata. L’articolo 105 indica quando sia possibili utilizzare la rete senza autorizzazioni. L’articolo 25 definisce i principi generali di fornitura dei servizi elettronici.

• Norvegia: L’impiego dell’apparecchiatura radio č vietata nel raggio di 20 km dal centro di Ny-Alesund e Svalbard.



Registrare un prodotto su register.goclever.com

Registra il tuo prodotto GOCLEVER per ottenere di più!
Grazie per aver scelto GOCLEVER voi! Vogliamo farvi godere il vostro acquisto al massimo, ed inizia con qualche semplice passo per la registrazione. La registrazione vi porterà via pochi minuti.
Vai a www.goclever.com per ottenere di più.
Non perdere l'occasione di trovare alcuni dei vantaggi:
• 24 mesi di garanzia (per i paesi ed i prodotti selezionati),
• Consigli pratici e rapido supporto tecnico,
• Promemoria sugli aggiornamenti del firmware che manterrà il vostro prodotto up-to-the-minute,
• Anteprime esclusive di nuovi prodotti,
• aggiornamenti gratuiti delle mappe (per i paesi ei prodotti selezionati).

SUPPORTO TECNICO

SITO WEB: http://www.goclever.com/it/it/pages/Service_Center_Locations.html
• Guide (per avere uno sguardo sul manuale utente online, scaricaricabile e condivisibile)
• Software e AGGIORNAMENTO MANUALI (per essere aggiornati con il software più recente del sistema operativo o utilizzare i file di backup per risolvere i vostri problemi di software.
• FAQ - DOMANDE FREQUENTI
• Centro Servizi ASSISTENZA (si consiglia di utilizzare GOCLEVER Servizio locale help-line al numero 035-0795364 per informazioni e richieste di assistenza e/o inviare richiesta a mezzo e.mail :servizio. clienti@audioevideocenter.it.
• Informazioni sulla garanzia (il vostro TAB GOCLEVER include garanzia di 24 mesi. i)



SCHEDA DI GARANZIA

DATA ACQUISTO: ....

DATA FABBRICAZIONE: ....

NOME DEL PRODOTTO: ....

NUMERO SERIALE: ....

NOME RIVENDITORE/TIMBRO	FIRMA

....
Data e firma del cliente
Storico Riparazioni

Date	Difetto confermato	Riparazione effettuata	Firma e Timbro de Servizio Riparazioni

Quick Start Guide - LV

NOSAUKUMS : QUANTUM 900

PRECES NUMURS: TQ900



PREZENTĀCIJA PRECES

TAUSTIŅŠ PĀRIEŠANAI ATPAKAĻ – nospiest, lai atgrieztos iepriekšējā logā.
MĀJAS TAUSTIŅŠ – nospiest, lai atvērtu galveno logu.
DAUDZUZDEVUMU TAUSTIŅŠ – nospiest, lai atvērtu nesen izmantotu aplikāciju, nospiest uz aplikācijas, lai to atvērtu, vai pārvilkt ar pirkstu tai pāri, lai aplikāciju aizvērtu.
VISU APLIKĀCIJU LOGS – nospiest, lai apskatītu visas pieejamās aplikācijas un logrīkus.
MEKLĒT – nospiest, lai atvērtu tiešsaistes meklēšanas programmu.
MIKROFONS – nospiest, lai veiktu meklēšanu, izmantojot runas atpazīšanas funkciju.
APPLIKĀCIJU IKONAS – nospiest, lai atvērtu izvēlēto aplikāciju.

IESTATĪJUMU IZVĒLNE – nospiest, lai atvērtu visas pieejamās opcijas.

ZIŅOJUMU JOSLA – nospiest un vilkt pirkstu no ekrāna augšdaļas kreisajā pusē, lai atvērtu ziņojumu joslu, kur iespējams apskatīt jaunākās ziņas, e-pastu. Nospiest un vilkt ar pirkstu no ekrāna augšdaļas labajā pusē, lai apskatītu akumulatora stāvokli, Wi-Fi u. c. funkciju stāvokli.
LOGRĪKI – nospiest ikonu „Visas aplikācijas" un tad atvērt logrīkus. Logrīki ir nelielas aplikācijas, kas novietojamas uz galvenā loga un demonstrē jaunāko informāciju, piemēram, par laikapstākļiem, fotogaleriju, informē par jauniem e-pastiem un jaunākajiem YouTube video.
PIELĀGO savām vajadzībām – lai izmainītu ekrāna fona attēlu uz citu noklusējuma, lejupielādētu vai nofotografētu attēlu, nospiediet jebkurā tukšā vietā uz galvenā loga un sekojiet uz ekrāna dotajām instrukcijām.



Quick Start Guide - LV

Ierīces ieslēgšana / izslēgšana / nodroses režīms

Nospiediet ir pieturiet barošanas taustiņu dažas sekundes. Parādīsies starta ekrāns, pēc tam galvenais ekrāns. Nospiežot vienu reizi, ierīce pārslēdzas nodroses režīmā. Lai pabeigtu šo režīmu, vēlreiz nospiediet barošanas taustiņu. Lai izslēgtu ierīci, nospiediet un pieturiet barošanas taustiņu, pēc tam no izvēlnes izvēlieties Power off opciju.

ATBILSTĪBAS SERTIFIKĀTS - ES VALSTĪS 

Ar šo GOCLEVER Sp. z o.o. apliecina, ka ierīce GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) atbilst zemāk norādīto direktīvu būtiskajām prasībām un citiem atbilstošiem noteikumiem:

EMC DIREKTĪVA	**2004 / 108 / EC**
LVD DIREKTĪVA	**2006 / 95 / EC**
R&TTE DIREKTĪVA	**1999 / 5 / EC**
RoHS DIREKTĪVA	**2011/65/EU**
ErP DIREKTĪVA	**2009/125/EU**

Atbilstību apliecinošs dokuments ar visu nepieciešamo informāciju ir pieejams mūsu mājas lapā: www.goclever.com, attiecīgā produkta cilnē produktu katalogā. Pdf fails ar CE deklarāciju ir atrodams attiecīgajās cilnēs.

Izlasiet mūsu Privātuma politiku un Sīkfailu politiku vietnē www.goclever.com.



Šim produktam ir piemērojama **RoHS** direktīva.



KVALITĀTES ZĪME - UKRAINA - Valsts kvalitātes zīme apliecina, ka produkts atbilst Ukrainas tehnisko noteikumu prasībām.



Izstrādājuma pareiza likvidēšana (attiecas uz nolietotām elektriskām un elektroniskām ierīcēm).

(Spēkā Eiropas Savienībā un pārējās Eiropas valstīs, kas izmanto atkritumu dalītu savākšanu)

Šis marķējums norāda, ka ierīci pēc ekspluatācijas laika beigām nedrīkst likvidēt kopā ar citiem sadzīves atkritumiem ES teritorijā. Lai nepieļautu atkritumu nekontrolētas likvidēšanas radītu varbūtēju kaitējumu videi un cilvēku veselībai, lūdzam minētās

ierīces nošķirt no citiem atkritumiem un disciplinēti nodot pienācīgai pārstrādei, tā sekmējot materiālo resursu atkārtotu izmantošanu. Lai likvidētu ierīci lūdzam izmantot vietējās atkritumu savākšanas sistēmas vai sazinieties ar produkta pārdēvēju.



Bateriju likvidēšana (Spēkā Eiropas Savienībā un pārējās Eiropas valstīs, kas izmanto atkritumu dalītu savākšanu)



Šis marķējums uz baterijas vai uz iepakojuma norāda, ka šī izstrādājuma bateriju pēc tās kalpošanas laika beigām nedrīkst izmest ar citiem sadzīves atkritumiem. Ja uz baterijas ir atzīmēti ķīmiskie simboli, piem., Hg vai Pb, tie norāda, ka baterija satur dzīvsudrabu vai svinu, kura saturs ir lielāks par 0.0005% (dzīvsudrabam) vai 0.004% (svinam). Ja baterijas tiek nepareizi likvidētas, šīs vielas var radīt kaitējumu cilvēku veselībai vai videi. Lai aizsargātu dabas resursus un veicinātu materiālu otrreizēju izmantošanu, šķirojiet baterijas un nododiet tās otrreizējai pārstrādei. Baterijas, kuras ir pastāvīgi iebūvētas ierīcē, lai nodrošinātu nepārtrauktu darbību un datu drošību, ir jānomaina tikai kvalificētam personālam. Baterijas nododiet attiecīgos bateriju savākšanas punktos.

BEZVADU DATORTĪKLA (WI-FI) LIETOŠANAS NOTEIKUMI

Lietojot bezvadu datortīklu LAN IEEE pēc 802.11b/g/n standarta Eiropā, kanālus no 1 līdz 13 (2,4 GHz ... 2.4835 GHz) var izmantot gan telpās, gan ārpus tām. Stingrāki noteikumi tiek piemēroti Francijā, Itālijā un Norvēģijā.

• Francija: Produktu drīkst lietot bez ierobežojumiem tikai telpu iekšā. RLAN funkciju drīkst lietot ārpus telpām tikai ja savienojums izmanto autorizētos kanālus (no 1 līdz 6). Tāpēc, pirms interneta savienojuma konfigurācijas un izveidošanas pārliecinieties, ka piekļuves punkts darbojas 1 - 6 kanālā.



• Itālija: WLAN tīkla lietošanas noteikumi ir ietverti 1.8.2003. „Elektronisko sakaru kodeksā” nr. 259. 104. pants noteic, kādās situācijas ir nepieciešams saņemt attiecīgo atļauju. 105. pants noteic, kādās situācijās drīkst lietot tīklu bez atļaujas. 25. pants noteic kārtību, kādā tiek sniegti elektroniskie pakalpojumi.

• Norvēģija: Radio iekārtas nav jālieto 20 km rādiusā no Ny-Alesund un Svalbard centra.

Quick Start Guide - LV

REĢISTRĒJIET SAVU PRODUKTU



vietnē register.goclever.com
Reģistrējiet GOCLEVER produktu un iegūstiet vairāk!
Paldies, ka izvēlējāties GOCLEVER!
Lai pilnībā izbaudītu savu pirkumu, ar dažiem vienkāršiem soļiem reģistrējiet savu produktu mūsu mājas lapā. Reģistrācija aizņems tikai dažas minūtes.
Nepalaidiet garām izdevību iegūt papildus priekšrocības reģistrējoties:
- 12 mēnešu garantija „door-to-door” (izvēlētajām valstīm un produktiem)
- Praktiski padomi un ātrā tehniskā palīdzība,
- Jaunākā programmatūra,
- Paziņojumi par jauniem produktiem,
- Speciālie piedāvājumi un akcijas - pat līdz 30% (izvēlētajām valstīm un produktiem),
- Bezmaksas kartes atjauninājumi (izvēlētajām valstīm un produktiem).
- Praktiniai patarimai ir greita techninė pagalba.
- Naujausia programinė įranga.
- Naujų produktų anonsai.
- Specialūs pasiūlymai ir akcijos - nuolaidos net iki 30 % (skirta atitinkamoms šalims ir produktams).
- Nemokamas žemėlapių atnaujinimas (skirta atitinkamoms šalims ir produktams).



TECHNINĖ PAGALBA

TINKLALAPIS:
www.goclever.com/support
- VARTOTOJO VADOVAS (peržiūrėkite sutrumpintą naudojimo instrukciją, atsisiųskite bylas ir dalinkitės jomis su kitais).
- PROGRAMINĖ ĮRANGA IR ATNAUJINIMO NURODYMAI (nuolat gaukite naujausias programinės įrangos versijas, naudokite atsarginės kopijos bylas, kad greitai išspręstumėte programinės įrangos sutrikimus).
- DAŽNIAUSIAI UŽDUODAMI KLAUSIMAI (techniniai klausimai ir atsakymai visomis temomis).
- APTARNAVIMO PUNKTAI (norėdami, kad pretenzija būtų išnagrinėta greičiau, kreipkitės į įgaliotus „GOCLEVER” atstovus).
- INFORMACIJA APIE GARANTIJĄ (suteikiame 24 mėnesių gamintojo garantiją). Atitinkamose šalyse siūlome metinę „nuo durų iki durų” sistemą. Išsamesnė informacija pateikiama mūsų interneto svetainėje.
- APTARNAVIMO PROCEDŪROS (perskaitykite prieš perduodami įrenginį servisui).
- PRETENZIJOS PATEIKIMO FORMA (skirta atitinkamoms šalims).

Quick Start Guide - LV



GARANTIJA

PARDAVIMO DATA: ....
....

PAGAMINIMO DATA: ....
....

PRODUKTO PAVADINI-
MAS:..
....

SERIJOS NUMERIS: ....
....

Pardavėjo pavadinimas/antspaudas	Parašas

....

Data ir kliento parašas

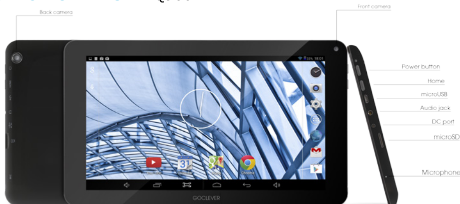
Remonto istorija

Data	Patvirtintas	gedimasAtlikti darbai	Serviso antspaudas ir atstovo parašas

Quick Start Guide - LT

PRODUKTO PAVADINIMAS : QUANTUM 900

PRODUKTO NUMERIS : TQ900



PRODUKTO PAVADINIMAS

„BACK“ („ATGAL“) MYGTUKAS – spauskite, kai norite sugrįžti į ankstesnį ekraną.
„HOME“ („PRADŽIOS“) MYGTUKAS – spauskite, kai norite sugrįžti į pradžios ekraną.
„MULTI-TASKING“ („KELIŲ PROGRAMŲ NAUDOJIMAS“) – spauskite, kai norite peržiūrėti neseniai naudotų programų sąrašą; spauskite, jeigu norite įjungti programą, arba braukite, jeigu norite išjungti.
„ALL APPS LAUNCHER“ („VISŲ PROGRAMŲ PALEIDIMO PRIEMONĖ“) – spauskite, kai norite peržiūrėti visas savo programas ir valdiklius.
„SEARCH“ („IEŠKOTI“) – spauskite, kai norite įjungti internetinę paieškos sistemą.
„MICROPHONE“ („MIKROFONAS“) – spauskite, kai norite atlikti paiešką naudojant balso atpažinimo funkciją.
„APP ICONS“ („PROGRAMŲ PIKTOGRAMOS“) – spauskite, kai norite įjungti pasirinktą programą.

„SETTING MENU“ („NUSTATYMŲ MENIU“) – spauskite norėdami peržiūrėti visas galimas pasirinktis.

„NOTIFICATION BAR“ („PRANEŠIMŲ JUOSTA“) – spauskite ir braukite į ekrano viršutinę kairiąją pusę – tokiu būdu galėsite peržiūrėti pranešimų juostą, kurioje pateikiama informacija apie atnaujinimus, elektroninius laiškus ir t. t. Spauskite ir braukite į ekrano viršutinę dešiniąją pusę – tokiu būdu galėsite peržiūrėti baterijos, „Wi-Fi“ ryšio būklę ir t. t.
„WIDGETS“ („VALDIKLIAI“) – spauskite „All apps“ („Visų programų“) mygtuką, o tada pasirinkite pasirinktį „Widgets“ („Valdikliai“). Tai yra mažos „programėlės“, kurios veikia jūsų planšetės pradžios ekrane, pavyzdžiui, rodo esamus orus, leidžia pasiekti nuotraukų galeriją, naujus elektroninius laiškus, peržiūrėti „youtube“ svetainės vaizdo įrašus.
„PERSONALISE“ („TINKINTI“) – jeigu norite pakeisti ekrano užsklandą į iš anksto įkeltą arba atsisiųstą ekrano užsklandą arba turimą nuotrauką, tada spustelėkite tuščią pradžios ekrano tašką ir vadovaukitės ekrane pateikiamomis instrukcijomis.



Quick Start Guide - LT



Įrenginio įjungimas ir išjungimas, budėjimo režimas

Paspauskite maitinimo mygtuką ir palaikykite nuspaudę keletą sekundžių. Įsijungs pradžios ekranas, o vėliau - pagrindinis ekranas. Paspaudus mygtuką vieną kartą, įrenginys pereina į budėjimo režimą. Norėdami išeiti iš šio režimo, paspauskite maitinimo mygtuką dar kartą. Jeigu norite išjungti įrenginį, paspauskite ir palaikykite paspaudę maitinimo mygtuką, o tada pasirinkite meniu punktą „Power off”.

ATITIKTIES SERTIFIKATAS - ES ŠALYS CE

Šiuo „GOCLEVER” Sp. z o.o. deklaruoja, kad įrenginys GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) atitinka pagrindinius žemiau nurodytų direktyvų reikalavimus ir kitas jų nuostatas:

DIREKTYVA (EMC)	**2004/108/EB**
DIREKTYVA (LVD)	**2006/95/EB**
DIREKTYVA (R&TTE)	**1999/5/EB**
DIREKTYVA RoHS	**2011/65/EU**
DIREKTYVA ErP	**2009/125/EU**

Visą dokumentą su išsamia informacija galima rasti mūsų interneto svetainėje adresu www.goclever.com, pasirinkus produktų katalogo žymą, skirtą atitinkamam produktui. Pdf formato byla su EB deklaracija patalpinta tarp žymų. Prašome susipažinti su mūsų privatumo politika ir slapukų naudojimo politika svetainėje www.goclever.com. Izlasiet mūsu Privātuma politiku un Sīkfailu politiku vietnē www.goclever.com.



Šiam produktui taikomos pavojingų medžiagų naudojimą apribojančios direktyvos (**RoHS**) nuostatos.



KOKYBĖS ŽENKLAS - UKRAINA - Nacionalinis kokybės ženklas patvirtina, kad produktas atitinka Ukrainos techninių reikalavimų nuostatas.



Tinkamas šio produkto pašalinimas (elektros ir elektroninės įrangos atliekos - elektros ir elektroninės įrangos atliekų šalinimas)

(Taikoma Europos Sąjungoje ir kitose Europos šalyse, turinčiose atskiras atliekų šalinimo sistemas).

Šis ženklinimas reiškia, kad pasibaigus produkto naudojimo laikotarpiui, ES teritorijoje šis įrenginys negali būti išmestas kartu su kitomis atliekomis. Siekiant išvengti galimo neigiamo poveikio aplinkai ir žmonių sveikatai, rekomenduojama rūšiuoti atliekas ir pašalinti jas atsakingai, skatinant pakartotinį materialinių išteklių panaudojimą. Norint pašalinti įrenginį, rekomenduojama pasinaudoti veikiančiomis atliekų surinkimo sistemomis arba susisiekti su parduotuve, kurioje įsigijote produktą.



Panaudotų akumuliatorių pašalinimas (Taikoma Europos Sąjungoje ir kitose Europos šalyse, turinčiose atskiras atliekų šalinimo sistemas)



Šiuo ženklu gali būti pažymėtas akumuliatorius arba pakuotė, nurodant, kad su šiuo produktu pateikiamas akumuliatorius neturi būti laikomas buitinėmis atliekomis. Ant kai kurių tipų akumuliatorių, jeigu juose yra daugiau kaip 0,0008 % gyvsidabrio arba 0,004 % švino, šis ženklinimas gali būti vaizduojamas su gyvsidabrio (Hg) arba švino (Pb) cheminiu (elemento) simboliu. Tinkamai pašalindami tokio tipo akumuliatorius, padėsite išvengti galimo neigiamo poveikio aplinkai ir žmonių sveikatai. Rekomenduojama rūšiuoti atliekas ir pašalinti jas atsakingai, skatinant pakartotinį materialinių išteklių panaudojimą. Įrenginių, kurie dėl saugumo, produktyvumo arba duomenų apsaugos turi būti nuolat prijungti prie akumuliatoriaus, atvejais, akumuliatorius gali keisti tik kvalifikuoti specialistai. Akumuliatorius prašome perduoti atitinkamam atliekų pašalinimo punktui.

Wi-Fi NAUDOJIMO SĄLYGOS

Belaidį LAN IEEE 802.11 b/g/n standarto tinklą Europoje, kanalai nuo 1 iki 13 (2,4 GHz ... 2,4835 GHz), galima naudoti tiek patalpose, tiek ir išorėje. Griežtesnės sąlygos galioja Prancūzijoje, Italijoje ir Norvegijoje.

• Prancūzija: Produktas be apribojimų gali būti naudojamas tik patalpose. RLAN funkcija išorėje gali būti naudojama tik nustatant ryšį su patvirtintais kanalais (pvz., nuo 1 iki 6). Todėl, prieš pradėdami interneto ryšio parametrų nustatymą, įsitikinkite kad prieigos taškas sukonfigūruotas kanalui nuo 1 iki 6.



• Italija: WLAN tinklo naudojimą reglamentuoja 2003-08-01 „Elektroninių ryšių kodeksas", nr. 259.104 str. nustato atvejus, kuriais reikia gauti atitinkamą leidimą. 105 str. nurodo kada galima naudotis tinklu be leidimo. 25 str. nustato bendras elektroninių paslaugų teikimo taisykles.

• Norvegija: Radijo ryšio įrangos naudojimas draudžiamas 20 km spinduliu nuo Ny Alesundo ir Svalbardo centro.



UŽSIREGISTRUOTI PRODUKTĄ

register.goclever.com
Registruokite „GOCLEVER" produktą ir gaukite dar daugiau!
Dėkojame, kad pasirinkote „GOCLEVER"!
Norėdami pilnai naudotis savo pirkinio privalumais, atlikite kelis paprastus žingsnius ir užregistruokite produktą mūsų interneto svetainėje. Registracija trunka tik kelias minutes.
Nepraleiskite galimybės gauti papildomą naudą užsiregistravus:
- 12 mėnesių garantija „nuo durų iki durų" (skirta atitinkamoms šalims ir produktams).
- Praktiniai patarimai ir greita techninė pagalba.
- Naujausia programinė įranga.
- Naujų produktų anonsai.
- Specialūs pasiūlymai ir akcijos - nuolaidos net iki 30 % (skirta atitinkamoms šalims ir produktams).
- Nemokamas žemėlapių atnaujinimas (skirta atitinkamoms šalims ir produktams).

TECHNINĖ PAGALBA

TINKLALAPIS:
www.goclever.com/support
- VARTOTOJO VADOVAS (peržiūrėkite sutrumpintą naudojimo instrukciją, atsisiųskite bylas ir dalinkitės jomis su kitais).
- PROGRAMINĖ ĮRANGA IR ATNAUJINIMO NURODYMAI (nuolat gaukite naujausias programinės įrangos versijas, naudokite atsarginės kopijos bylas, kad greitai išspręstumėte programinės įrangos sutrikimus).
- DAŽNIAUSIAI UŽDUODAMI KLAUSIMAI (techniniai klausimai ir atsakymai visomis temomis).
- APTARNAVIMO PUNKTAI (norėdami, kad pretenzija būtų išnagrinėta greičiau, kreipkitės į įgaliotus „GOCLEVER" atstovus).
- INFORMACIJA APIE GARANTIJĄ (suteikiame 24 mėnesių gamintojo garantiją). Atitinkamose šalyse siūlome metinę „nuo durų iki durų" sistemą. Išsamesnė informacija pateikiama mūsų interneto svetainėje.
- APTARNAVIMO PROCEDŪROS (perskaitykite prieš perduodami įrenginį servisui).
- PRETENZIJOS PATEIKIMO FORMA (skirta atitinkamoms šalims).



GARANTIJA

PARDAVIMO DATA: ....
PAGAMINIMO DATA: ....
PRODUKTO PAVADINIMAS:.. ....
SERIJOS NUMERIS: ....

Pardavėjo pavadinimas/antspaudas	Parašas

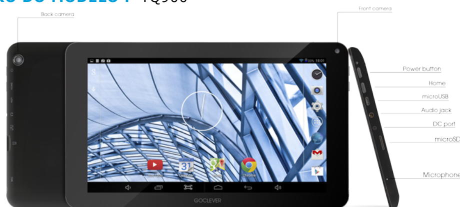
....
Data ir kliento parašas
Remonto istorija

Data	Patvirtintas	gedimasAtlikti darbai	Serviso antspaudas ir atstovo parašas

Quick Start Guide - PT

NOME COMERCIAL : QUANTUM 900

NÚMERO DO MODELO : TQ900



REVISÃO DO PRODUTO

TECLAS DE NAVEGAÇÃO

VOLTAR - pressione para retornar à vista anterior da tela
CASA - pressione para voltar à tela principal
LANÇADOS ULTIMAMENTE - pressione para ver os aplicativos usados recentemente, abrir ou fechá-los
PAINEL DE TODOS OS APLICATIVOS - pressione para ver todas as aplicações e widgets
PESQUISA - pressione para abrir o navegador da web
MICROFONE - pressione para ativar a pesquisa de voz
ÍCONE DO APLICATIVO - pressione para abrir o aplicativo selecionado

MENU DE CONFIGURAÇÃO - pressione para ver todas as opções possíveis

BARRA DE NOTIFICAÇÃO - pressione e arraste o canto superior esquerdo da tela para abrir a barra de notificações que informa sobre atualizações, dispositivos conectados, novos e-mails, etc. Pressione e arraste o canto superior direito da tela para abrir a barra de notificações que informa sobre estado de carregamento da bateria, status de Wi-Fi, etc.
WIDGETS – pressione a tecla 'Painel de todos os aplicativos', escolha o marcador Widgets. Widgets são aplicativos que aparecem na área de trabalho para compartilhá-los rapidamente com usuário p.ex. previsão do tempo ao vivo, galeria de fotos, vídeos do You Tube.
PERSONALIZAÇÃO – a fim de alterar o papel de parede para outro, por exemplo, a foto tirada ou baixada, clique num espaço vazio da tela e siga as instruções que aparecem.
un autre, par exemple, une photo prise ou une photo téléchargée, cliquez sur un espace vide de l'écran et suivez les instructions qui s'affichent.





Ligamento / desligamento do aparelho / modo de dormęncia

Pressione e segure o botão de alimentação durante alguns segundos. A tela de boas-vindas aparece, depois a tela principal. Depois de pressionar uma vez o botão, o aparelho entra em modo de dormęncia. Para sair deste modo, pressione novamente o botão de alimentação. Para desligar o aparelho, pressione e segure o botão de alimentação e em seguida selecione do menu a opção Power off.

CERTIFICADO DE CONFORMIDADE - PAÍSES DA UE CE

Pela presente GOCLEVER Sp. z o.o. declara que o aparelho GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) está conforme aos requisitos essenciais e outras disposiçőes relevantes das directivas enumeradas abaixo:

DIRECTIVA	**EMC 2004 / 108 / CE**
DIRECTIVA	**LVD 2006 / 95 / CE**
DIRECTIVA	**R&TTE 1999 / 5 / CE**
DIRECTIVA RoHS	**2011/65/EU**
DIRECTIVA ErP	**2009/125/EU**

O documento completo com informaçőes detalhadas está disponível em nosso website: www.goclever.com no marcador relativo ao dado produto no catálogo de produtos. O arquivo Pdf com declaração CE está localizado entre os marcadores. Leia nossa Política de Privacidade e Política de „cookies” em www.goclever.com.



Este produto está sujeito ŕ directiva **RoHS.**



MARCA DE QUALIDADE - UCRÂNIA - Marca nacional de qualidade confirma que o produto está em conformidade com os requisitos dos regulamentos técnicos ucranianos..



Eliminação correta deste produto (equipamento elétrico e eletrônico usado - utilização dos resíduos elétricos e eletrônicos)

(Aplicável na União Europeia e noutros países europeus com sistemas de tratamento separados)

Essa marca indica que no fim da vida do produto este dispositivo não deve ser descartado junto com outros resíduos na UE. Para evitar possíveis consequęncias negativas para o ambiente e a saúde humana é recomendada a segregação de resíduos e reciclagem responsável que promove a reutilização dos recursos materiais. Para se desfazer do seu aparelho, por favor, use os sistemas de recolha de resíduos em funcionamento ou contacte a loja onde comprou o produto.



Eliminação de baterias usadas (Aplicável na União Europeia e noutros países europeus com sistemas de tratamento separados)



Essa marca pode aparecer na bateria ou na embalagem indicando que a bateria fornecida com este produto não deve ser tratada como lixo doméstico. Em alguns tipos de baterias essa marca pode ser usada junto com um símbolo químico (do elemento) de mercúrio (Hg) ou chumbo (Pb), se a pilha contém mais de 0.0005% de mercúrio ou 0.004% de chumbo. Eliminando devidamente este tipo de baterias vocę ajudará a prevenir potenciais consequęncias negativas para o ambiente e a saúde humana. É recomendada a segregação de resíduos e reciclagem responsável que promove a reutilização dos recursos materiais. No caso de aparelhos que, por razőes de segurança, eficięncia ou segurança de dados requerem conexão contínua com a bateria incorporada, esta bateria só deve ser substituída por profissionais qualificados. Por favor, deixe as baterias nas instalaçőes de eliminação adequadas.

CONDIÇŐES DO USO DE WI-FI

No caso de usar a rede LAN IEEE sem fio no padrão 802.11b/g/n na Europa, canais de 1 a 13 (2,4 GHz ... 2.4835 GHz) podem ser usados tanto em ambientes internos como externos. Condições mais rigorosas se aplicam na França, Itália e Noruega.



• França: O produto pode ser utilizado sem restriçőes somente no interior de locais.
A função RLAN pode ser usada fora só no momento de ajuste da comunicação para canais autorizados (ou seja, entre 1 e 6). Portanto, antes de configurar a conexão de Internet, certifique-se que o ponto de acesso está configurado para um canal de 1 a 6.
• Itália: Uso da rede WLAN regula o „Código das Comunicações Electrónicas", datado de 1.8.2003, número 259. O artigo 104 especifica quando é requerido obter a autorização adequada. Artigo 105 indica quando se pode usar a rede sem autorização. Artigo 25 define os princípios gerais de prestação de serviços eletrônicos.
• Noruega: A utilização do equipamento de rádio não é permitida no raio de 20 km do centro de Ny-Alesund e Svalbard.

Quick Start Guide - PT

REGISTE O SEU PRODUTO



em register.goclever.com
Registe o produto GOCLEVER, para obter mais!
Obrigado por escolher GOCLEVER!
Para desfrutar plenamente sua compra, registre seu produto em alguns passos simples em nosso site. O registro levará alguns minutos.
Não perca a oportunidade de obter benefícios adicionais após o registro:

- garantia porta-a-porta de 12 meses (para os países e produtos selecionados),
- Dicas práticas e suporte técnico rápido,
- O software atual,
- Anúncios de novos produtos,
- Ofertas especiais e promoções - até 30% de desconto (para os países e produtos selecionados),
- Atualizações gratuitas de mapas (para os países e produtos selecionados).



SUPORTE TÉCNICO

PÁGINA: www.goclever.com/support

- MANUAL DO USUÁRIO (consulte o guia de início rápido, baixe arquivos e compartilhe-os).
- SOFTWARE E INSTRUÇŐES DE ATUALIZAÇÃO (mantenha-se ao corrente do software mais recente, use os arquivos com cópia de segurança para resolver rapidamente o problema de software).
- PERGUNTAS FREQUENTES (perguntas e respostas técnicas sobre qualquer assunto).
- LOCALIZAÇÃO DE SERVIÇOS (recomendamos os serviços autorizados GOCLEVER para acelerar sua reclamação).
- INFORMAÇŐES SOBRE GARANTIA (oferecemos a garantia do fabricante de 24 meses. Para alguns países, oferecemos um sistema anual „de porta a porta". Os detalhes podem ser encontrados em nosso site).
- PROCEDIMENTO DE SERVIÇO (leia antes de levar o aparelho ao serviço).
- FORMULÁRIO DE APRESENTAÇÃO DA RECLAMAÇÃO (para os países selecionados).



GARANTIA

DATA DE VENDA: ....

DATA DE PRODUÇÃO: ....

NOME DO PRODUTO:.. ....

NÚMERO DE SÉRIE: ....

NOME/CARIMBO DO WENDEDOR	ASSINATURA

....
Data e assinatura do cliente

Reparaturverlauf:

DATA	DANO CONFIRMADO	CONSERTOS REALIZADOS	ASSINATURA E CARIM BO DO SERVICO

Quick Start Guide - RO

NUME PRODUCATOR : QUANTUM 900

NUMAR MODEL : TQ900



DESCRIERE PRODUS

BUTOANE NAVIGARE

BUTON INAPOI – apasati butonul Inapoi pentru a reveni la ecranul anterior
BUTON ACASA – apasati pentru a reveni la Pagina de pornire
MULTI-TASKING – selectati pentru a vizualiza lista cu aplicatii recente; apasati pentru a deschide o aplicatie, sau glisati pentru inchidere
ALL APPS LAUNCHER – selectati pentru a vizualiza lista cu toate aplicatiile si widget-urile
CAUTARE – selectati pentru a deschide un motor de cautare online
MICROFON – selectati pentru a incepe sa folositi functia de recunoastere vocala
SIMBOLURI APLICATII – apasati pentru a deschide aplicatia dorita
CONTROLER – apasati pentru a porni/opri un controler specific rapid



MENIU SETARI – tselectati pentru a vizualiza toate optiunile disponibile

BARA NOTIFICARI – apasati in partea din dreapta jos a ecranului pentru a vizualiza bara de notificari ce contine actualizari cu privire la baterie si satus Wi-Fi, e-mail etc.
WIDGET – apsati tasta 'Toate aplicatiile ' , apoi selectati Widgets. Acestea sunt mici 'aplicatii' care ruleaza pe pagina de pornire cum ar fi Prognoza Meteo, galerie foto, e-mail, YouTube.
PERSONALIZARE – pentru a schimba wallpaper-ul cu unul preinstalat sau descarcat de pe internet apasati pe o zona libera de pe pagina de pornire si urmati instructiunile de pe ecran.



Pornire/Mod stand by/Inchidere

Apasati si mentineti butonul de Pornire pentru cateva secunde si dispozitivul va porni. Pagina de start va afisata dupa pornire.
In timp ce dispozitivul este activ, apasati butonul de Pornire pentru a intra in modul stand by, apasati inca o data butonul pentru a reactiva telefonul. In timp ce dispozitivul este activ, apasati si mentineti apasat butonul de Pornire si alegeti optunea Inchidere/Stand din meniu pentru a inchide sau introduce in stand by telefonul.

CERTIFICAT DE CONFORMITATE 

Subscrisa GOCLEVER Ltd. declara pe proprie raspundere ca produsul GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) este in conformitate cu cerintele esentiale ale urmatoarelor Directive Europene:

EMC DIRECTIVE 2004 / 108 / EC
LVD DIRECTIVE 2006 / 95 / EC
R&TTE DIRECTIVE 1999 / 5 / EC
RoHS DIRECTIVE 2011/65/EU
ErP DIRECTIVE 2009/125/EU

Documentul complet cu informatii detaliate este dispibil pe site-ul nostru: www.goclever.com. Fisierul .pdf cu declaratia de conformitate este prezent in catalogul nostru de produse.
Va rugam cititi Politica de Confidentialitate si Politica de Cookie-uri pe www.goclever.com.



Acest produs a fost certificat drept compliant cu normele **RoHS.**



MARCAJ DE CONFORMITATE - UCRAINA

Marcajul national de conformitate confirma faptul ca produsul specificat este compliant cu cerintele reglementarilor tehnice din Ucraina.



RECICLARE

Facilitatile de reciclare sunt acum disponibile pentru toti partenerii la care puteti depozita vechile dispozitive GOCLEVER sau orice alte produse electrice. Aceasta este o cerinta a legislatiei Europene (deseurile de Echipamente Electronice sau Electrice – sau WEEE – Directiva 2002/96/ EU). Clientii pot duce orice echipament electric in centr publice de reciclare sau puncte de vanzare. Va rugam sa notati ca aceste dispozitive/cabluri vor fi procesate mai departe in cadrul procesului de reciclare.
Pentru a va reaminti sa reciclati, toate produsele electrice sunt marcate cu un cos de gunoi peste care este aplicata o cruce. Acest simbol este prezent pe toate dispozitivele GOCLEVER.



CONDITII FOLOSIRE WI-FI

Atunci cand folositi standardul de retea Wireless IEEE 802.11b/g/n, canale de la 1 la 13 (2.4 GHz...2.4835 GHz) sunt delectabile atat pentru interior cat si pentru exterior, totusi cu conditii restrictive aplicate in Franta, Italia si Norvegia, dupa cum urmeaza: Franta: cand folositi produsul in interior, toate canalele pot fi folosite fara restrictii. In exterior numai canalele de la 1 la 6 sunt permise. Aceasta inseamna ca in modul Infrastructura, caracteristica WLAN GOCLEVER | Ghid rapid de pornirepoate fi folosita in exterior numai daca punctul de acces este configurat pe un canalautorizat (i.e., intre 1 & 6). Va rugam sa va asigurati ca punctul de acces este configurat pe un canal de la 1 la 6 inainte de a seta conexiune.





Italia: folosirea retelei RLAN este guvernata de: Directiva cu privire la deseurile Electronice si Electrice -cu respect fata de folosirea privata, Decretul Legislativ 1.8.2003, nr. 259 ("Codul Comunicatiilor Electronice"). In particular Articolul 104 indica atunci cand este necesara obtinerea unei autorizatii generale prealabile si Art. 105 indica atunci cand folosirea gratuita este permisa - cu respect fata de oferirea de acces WLAN catre public si acces la retele si servicii telecom prin Decretul Ministerial 28.5.2003, amendat, si Art. 25 (autorizare generala pentruretele si servicii de comunicatii electronice) al Codului de Comunicatii Electronice. Norvegia: Folosirea acestui echipament radio este interzisa pe un radius de 20 km din centrul Ny-Alesund, Svalbard.

TERMENI SI CONDITII GENERALE DE GARANTIE GOCLEVER

1. GOCLEVER Sp. z o.o. cu sediul social in Poznañ (60-431), Sianowska Street 4a, numita aici drept Garantor, garanteaza ca produsele sub brandul GOCLEVER nu contin defecte materiale sau de design care ar putea compromite functionalitatea lor, in cazul in care manualul de utilizare furnizat a fost respectat.
2. Aceasta garantie este aplicabila numai pe teritoriul Romaniei.
3. Garantorul va indeparta orice defect posibil al dispozitivului, in conformitate cu prevederile acestei garantii cu conditia prezentarii certificatului de garantie completat in ziua cumpararii impreuna cu o dovada a achizitiei. Orice modificari sau corectii efectuate in certificatul de garantie de catre persoane neautorizate vor duce la pierderea drepturilor rezultate din aceasta garantie.
4. Perioada garantiei pentru produsele Goclever este de 24 de luni de la data vazarii, nu mai mult de 27 luni de la data productiei afisata pe produs.



5. Cumparatorul beneficiaza de un serviciu de garantie cu colectare si livrare timp de 12 luni de la data achizitiei, nu mai mult de 15 luni de la data productiei. Dupa aceasta perioada utilizatorul trebuie sa trimita produsul la centrul de service, dupa ce anterior a obtinut un numar de RMA number in conformitate cu procedura de RMA. Costul inapoierii produsului catre client este suportat de Garantor. 6. Garantia pentru ecrane LCD si baterii montate pe produsele GOCLEVER este limitata la 12 luni de la data achizitiei, nu mai mult de 15 luni de la data productiei. Ecranele TFT LCD cu dimensiuni intre 3,5” to 10,1” pot avea pana la 5 pixeli morti (albi, negri or the sau asa numitii sub-pixeli).

7. Garantia pentru accesorii adaugate dispozitivului (e.x. suporti, cabluri, etc.) este limitata nych, informujemy również, że mapy przywracane będą zgodne ze stanem produkcyjnym. la 1 luna de la data vanzarii si exclude deteriorarile mecanice.

8. Defectele detectate in perioada de garantie vor fi remediate gratuit in cea mai scurta perioada posibila, nu mai mult de 15 zile de la data receptiei produsului in unitatea de service.

9. Orice defectiune trebuie raportata catre centrul de service nu mai tarziu de 14 zile de la aparitia ei.

10. Cumparatorul este obligat sa furnizeze produsul in cutia originala cu toate accesoriile primite. Cumparatorul este responabil pentru defectiunile rezultate din folosirea altui ambalaj.

11. Dreptul de proprietate asupra dispozitivelor care nu au fost colectate de la centrul de service in termen de 3 luni de la completarea reparatiei va fi trecut asupra centrului de service.

12. In cazul reclamatiilor nejustificate (legate de produse functionale sau deteriorate de client) reclamantul va suporta taxele de transport si testare a produsului.

13. Garantia nu acopera:

Orice folosire a echipamentului dincolo de sfera sa de aplicabilitate;

Defecte cauzate de forte externe precum: deteriorare mecanica, efecte datorate conditiilor meteo, poluarii, contactului cu apa, supratensiune, etc. Defecte de functionare datorate instalarii de software neautorizat pe dispozitiv.

14. Daca reparatia necesita inlocuirea de piese, elementele inlocuite raman in proprietatea Garantorului. Piesele inlocuite pot fi de alta marca daca parametrii tehnici sunt de calitate cel putin egala.

15. Cumparatorul pierde garantia daca sigiliul este rupt, placuta cu numarul serial este indepartata , sau daca centrul de service detecteaza o interventie neautorizata asupra produsului.



SUPORT TEHNIC

WEBSITE: www.goclever.com/support
- GHIDURI DE UTILIZARE (consultati manualul de utilizare online). - SOFTWARE SI MANUALE DE ACTUALIZARE (fiti la zi cu ultimele versiuni de software sau folositi fisierele de backup pentru a va rezolva problemele de soft).
- INTREBARI FRECVENTE
- LOCATII CENTRE DE SERVICE (va recomandam sa contactati GOCLEVER Central Service si partenerii locali in mod direct decat sa faceti reclamatii si cereri de suport tehnic la magazine).
- INFORMATII GARANTIE (dispozitivul dvs GOCLEVER are 24 de luni garantie. Optional pentru tarile selectate puteti beneficia de 12 luni de grantie cu colectare si livrare. Verificati website-ul nostru pentru detalii).
- PROCEDURA DE SERVICE
- APLICATIE RMA (in functie de tara).





CERTIFICAT DE GARANTIE

DATA VANZARII: ....

DATA PRODUCTIEI: ....
....

NUME PRODUS: ....

NUMAR SERIAL: ....

NUME DEALER /STAMPILA	SEMNATURA

....
Data si semnatura clientului

Istoric reparatii

Data	Defect confirmat	Reparati Efectuate	Sematura si stampila service

Quick Start Guide - RU

НАЗВАНИЕ БРЭНДА : QUANTUM 900

НОМЕР МОДЕЛИ : TQ900



Обзор устройства

НАВИГАЦИОННЫЕ КНОПКИ

Кнопка возвата – для возврата в предыдущее меню
HOME – клавиша для возврата в основное меню
Диспетчер – кнопка для просмотра недавно использованных приложений; нажмите, чтобы открыть/закрыть приложение
Диспетчер всех приложений – нажмите, чтобы открыть все приложения и виджеты
Поиск – кликните по ярлыку, чтобы открыть онлайн - поисковик
Мискрофон – кликните по иконке для распознования речи
Иконки приложений – нажмите для выбора приложения
Кнопка питания – удерживайте данную клавишу в течение нескольких секунд для включения/
выключения устройства

Меню настроек – используется для просмотра всех имеющихся настроек

Уведомления – нажмите и проведите по верхней левой части экрана, чтобы посмотреть панели обновлений, электронной почты и др. Нажмите и проведите по верхней правой части экрана, чтобы посмотреть статус зарядки батареи, Wi-Fi и др.
Виджеты - кликните на «Список приложений», после чего выберите «Виджеты». Это небольшие приложения, которые выводятся на домашнюю страницу и отображают такие данные, как погода, почта, фото галерея, youtube видео и другие.
Персонализация – используется для изменения обоев рабочего стола (как для установки уже имеющихся в памяти устройства, так и для загрузки новых). Также для выбора обоев кликните по свободному пространству на рабочем столе, после появления диалогового окна, следуйте инструкции.





Включение/выключение

Удерживая кнопку питания в течение 3 секунд, вы включите устройство GOCLEVER, экран устройства будет в режиме блокировки. Скользящим движением пальца перетащите иконку блокировки вправо. Обратите внимание: если устройство не включается, вероятно, его нужно зарядить. Для выключения устройства нажмите на кнопку питания и удерживайте ее до появления диалогового окна, где нужно будет подтвердить выключение. Обратите внимание, что при выключении работающие приложения, открытые документы автоматически не сохраняются.

CE CERTIFICADO DE CONFORMIDADE - PAÍSES DA UE

GOCLEVER Ltd. заявляет, что изделие GOCLEVER QUANTUM 900 (номер модели TQ900) полностью соответствует основным требованиям следующих директив:

EMC DIRECTIVE	**2004 / 108 / EC**
LVD DIRECTIVE	**2006 / 95 / EC**
R&TTE DIRECTIVE	**1999 / 5 / EC**
RoHS DIRECTIVE	**2011/65/EU**
ErP DIRECTIVE	**2009/125/EU**

С подробной информацией можно ознакомиться на сайте: www. goclever.com.





На этот продукт распространяется директива **RoHS**.
ЗНАК КАЧЕСТВА - УКРАИНА - Знак соответствия подтверждает, что данный продукт соответствует требованиям Технических Регламентов Украины.

УТИЛИЗАЦИЯ И ПЕРЕРАБОТКА



Согласно законодательству ЕС (Waste Electrical and Electronic Equipment [Отходы электрического и электронного оборудования] - или WEEE – директива 2002/96/EG) вся электронная продукция, в том числе планшеты GOCLEVER, должна бесплатно утилизироваться в специально отведенных местах на территории Вашей области. Пользователи обязаны передать старое/поврежденное электрическое и электронное оборудование в пункты переработки отходов. Следует помнить, что все электрические/электронные устройства и кабели, предназначенные для переработки, должны иметь маркировку с перечеркнутым символом мусорной корзины. Этот символ присутствует на всех фирменных планшетах GOCLEVER.



УСЛОВИЯ ДЛЯ РАБОТЫ WI-FI

При использовании беспроводной локальной сети IEEE 802.11b/g/n, каналов с 1 по 13 (2.4 ГГц ... 2,4835 ГГц) устройство можно использовать как внутри, так и вне помещения, однако существуют ограничения во Франции, Италии и Норвегии, а именно:



• Франция: При использовании данного продукта в закрытом пространстве, все каналы могут быть использованы без ограничений. В открытом пространстве допускается каналы с 1 по 6. Перед настройкой соединения убедитесь, что в режиме инфраструктуры точка доступа настроена на канал от 1 до 6.

• Италия: использование сети RLAN регулируется: утилизация старого электрического и электронного оборудования - в отношении частного использования, Законодательным Указом 1.8.2003, №259 („Кодекс электронных коммуникаций»). В частности статья №104 указывает, что перед получением доступа к сети требуется разрешение на авторизацию. Статья №105 указывает, что бесплатное использование разрешается (по отношению к предоставлению всеобщего доступа WLAN) для телекоммуникационных сетей и услуг на уровне Указа министров от 28.5.2003, с поправками, и статьей №25 (общее разрешение для электронных коммуникационных сетей и услуг).

• Норвегия: использование этого оборудования не допускается в географической зоне в радиусе 20 км от центра Ню-Олесунн, Шпицберген относительно Сертификата соответствия.

ПРОБЛЕМЫ И ИХ РЕШЕНИЕ

1. Впервые используя устройство, запуск занимает очень много времени.

-После обновления системы устройства, установка приложения (программного обеспечения) займет 2-3 минуты.

2. Иногда планшетный компьютер сильно нагревается.

-Часто встречается, когда открыты сразу несколько приложений, если яркость экрана на высоком уровне либо планшетный компьютер в данный момент заряжается.

3. Устройство не находит беспроводные сети Wi-Fi, не работает Интернет

-Убедитесь в работе устройства, раздающего сигнал.

-Расстояние между устройством и точкой доступа/маршрутизатором, раздающим сигнал, не должно превышать 50м, следите за тем, чтобы для передачи сигнала не было преграды (дверь, стена и др.).



для передачи сигнала не было преграды (дверь, стена и др.).
Убедитесь в правильности пароля и логина.
4. Система не запускается.
-При установке некоторых приложений сторонних разработчиков, система может не работать. Перезапустите устройство, удерживая клавишу включения в течение 6 сек.
5. Нет доступа к электронной почте (E-mail).
-Убедитесь в наличие доступа в Интернет.
-Проверьте правильность введенных данных (логин/пароль).
6. Нельзя прочесть данные на карте памяти.
-Проверьте, вставлена ли карта памяти в специальный слот.
-Убедитесь, что емкость карты памяти 1 - 16GB.
7. Иногда устройство медленно работает.
-Это обычная ситуация, когда открыто несколько приложений одновременно. Попробуйте закрыть некоторые из них или удалить приложения, загруженные из сторонних источников.
8. Bluetooth.
1. Настройки =>Bluetooth => включить.
2. После поиска устройство покажет все найденные соединения.
3.Используя клавиатуру, введите пароль для соединения и передачи файлов.

ЗАРЕГИСТРИРУЙТЕ ВАШ ПРОДУКТ НА САЙТЕ: REGISTER.GOCLEVER.COM

Регистрация продукта на сайте дает больше возможностей!
Благодарим Вас за выбор продукции GOCLEVER! Регистрация устройства на сайте займет насколько минут, но откроет больше возможностей.
Перейдите на сайт: www.goclever.com и узнайте больше.
Не упустите шанс получить выгодные предложения от производителя:

•12 месяцев гарантийного обслуживания,
•Советы по самостоятельному устранению проблем и техническая поддержка,
•Напоминания об обновлении ПО (программного обеспечения),
•Эксклюзивный обзор новых устройств,
•Специальные предложения и акции – скидки до 30 % (для отдельных продуктов)
•Бесплатные обновления карт (дополнительно)



ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Дата покупки: ....

Название продукта: ……………..…………….……………………………………………

Серийный номер: ………...

Ф.И.О продавца/печать	Подпись

....

Дата и подпись покупателя

История ремонта

Дата	Подтверждение дефекта	Отметки о ремонте	Печать и подпись сервис - инженера

Quick Start Guide - SRB

NAZIV PROIZVODA : QUANTUM 900

BROJ PROIZVODA : TQ900



PREZENTACIJA PROIZVODA

1.Taster za napajanje: uključenje i isključenje uređaja. Režim spavanja, aktivacija.
2.Priključak za slušalice: priključenje slušalica.
3.Tasteri za jačinu zvuka: Regulacija jačine zvuka.
4.USB port: povezivanje opcione opreme.

5.Mikrofon.
6.Dugme za povratak na prethodnu stranicu.
7.Dugme za početni ekran, povratak na glavni ekran.
8.Prednja kamera.
9.Zadnja kamera.
10.Zadnja kamera.
11.Podešavanja.



Quick Start Guide - SRB



Uključivanje / isključivanje uređaja/ režim mirovanja

Pritisnite i držite dugme za napajanje kroz nekoliko sekundi. Pojavljuje se dobrodošli ekran, a zatim glavni ekran. Kada se dugme pritisne jedanput uređaj prelazi u režim mirovanja. Da biste izašli iz ovog režima , ponovo pritisnite dugme za napajanje. Da biste isključili uređaj, pritisnite i držite dugme za napajanje, posle čega iz menija izaberite isključivanje (Power off) .

SERTFIKAT O USKLAĐENOSTI – EU ZEMLJE 

Ovim GOCLEVER Sp. z o.o. izjavljuje, da uređaj GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) usklađen je sa osnovnim zahtevima i drugim bitnim odredbama pomenutih dole direktiva:

EMC DIREKTIVA	**2004 / 108 / EC**
LVD DIREKTIVA	**2006 / 95 / EC**
R&TTE DIREKTIVA	**1999 / 5 / EC**
RoHS DIREKTIVA	**2011/65/EU**
ErP DIREKTIVA	**2009/125/EU**

Pun dokument sa detalnjim informacijama dostupan je na našem vebsajtu: www.goclever.com u odeljku datog proizvoda u katalogu proizvoda. Pdf fajl CE deklaracije nalazi se među karticama. Pročitajte našu Politiku privatnosti i Politiku fajlova "Cookies" na www.goclever.com.



Ovaj proizvod podleže **RoHS** Direktivi.



OZNAKA KVALITETA – UKRAJINA - Nacionalna oznaka potvrđuje da je proizvod u skladu sa zahtevima Ukrajinskih tehničkih propisa.



Pravilno odlaganje ovog proizvoda (potrošena električna i elektronska oprema – odlaganje električne i elektronske opreme)

(Primenjuje se u Evropskoj uniji i ostalim evropskim zemljama sa posebnim sistemima odlaganja)

Ovaj znak ukazuje, da na kraju životnog veka uređaja, ova oprema ne sme da se odloži zajedno sa ostalim otpadom na području EU. Da biste sprečili moguće negativne efekte na životnu sredinu i zdravlje ljudi preporučuje se segregacja otpada i odgovorno recikliranje koje promoviše ponovno korišćenje materijalnih resursa. Za odlaganje Vašeg uređaja molimo da koristite radeće sisteme za odlaganje otpada ili da se obratite prodavnici u kojoj ste kupili proizvod.



Odlaganje iskorišćenih baterija (primenjuje se u Evropskoj uniji i ostalim evropskim zemljama sa posebnim sistemima za odlaganje)



Ova oznaka se može pojaviti na bateriji ili na pakovanju, što ukazuje da bateriju isporučenu sa ovim proizvodom ne treba tretirati kao kućni otpadN nikim vrstama baterija ova oznaka može se koristiti zajedno sa hemijskim simbolom (elementa) žive (Hg) ili olova (Pb), ako baterija sadrži više od 0.0005% žive ili 0.004% olova. Pravilno odlaganje ovih baterija pomaže u sprečavanju mogućih štetnih posledica po okolinu i ljudsko zdravlje. Preporučljiva je segregacja odpada i odgovorno recikliranje koje promoviše ponovno korišćenje materijalnih resursa. U slučaju uređaja, koji iz razloga bezbednosti , performansi ili bezbednosti podataka zahtevaju stalnu vezu sa ugrađenom baterijom, samo kvalifikovano osoblje treba da menja ove baterije. Molimo da baterie predate odgovarajučim punktovima za odlaganje.

USLOVI KORIŠČENJA VI-FI

Ako se koristi bežična mreža LAN IEEE u standardu 802.11b/
g/n u Evropi, kanali od 1 do 13 (2,4 GHz ... 2.4835 GHz) mogu se koristiti kako unutar prostorija tako i napolju. Strožiji uslovi važe u Francuskoj , Italiji i Norveškoj.



• Francuska: Proizvod se može koristiti bez ograničenja samo u zatvorenom prostoru. Funkcija RLAN može da se koristi u zatvorenom prostoru samo u vreme postavljanja ovlašćenih kanala komunikacije (odnosno između 1 i 6). Dakle, pre nego što počnete uspostavljati Internet vezu, proverite da li pristupna tačka podešena je na kanal 1 do 6.
• Italija: Korišćenje VLAN mreže propisano u „ Kodeksu elektronskog komuniciranja” od dana 1.8.2003, broj 259. članak 104 definiše, kada je potrebno da se dobije odgovarajuće ovlašćenje. Članak 105 ukazuje, kada možete da koristite mrežu bez odobrenja. Članak 25 propisuje opšta pravila za pružanje elektronskih usluga.
• Norveška: Upotreba radio opreme nije dozvoljena unutar radijusa od 20 kmod centura Ny-Alesunda i Svalbarda.



REGISTRIRAJTE PROIZVOD

na register.goclever.com
Registrujte proizvod GOCLEVER, da bi dobili više!
Hvala što ste odabrali GOCLEVER!
Da biste u potpunosti uživali u kupovini, u nekoliko jednostavnih koraka registrirajte svoj proizvod na našem sajtu . Registracija će Vam potrajati nekoliko minuta.
Ne propustite priliku da dobijete dodatne pogodnosti nakon registracije:
- 12 - meseci garancije door-to-door (za odabrane zemlje i proizvode),- Praktični saveti i brza tehnička podrška,
- Trenutni softver,
- Najave novih proizvoda,
- Specijalne ponude i promocije – čak do 30% popusta (za odabrane zemlje i proizvode),
- Besplatan update mapa (za odabrane zemlje i proizvode).



TEHNIČKA PODRŠKA

SAJT: www.goclever.com/support
- KORISNIČKI VODIĆ (pregledajte skračeno uputstvo za rukovanje, preuzmite fajlove i podelite ih).
- SOFTVER I UPUTSTVA ZA UPDATOVANJE (budite u toku sa najnovijim softverom, iskoristite rezervne kopije datoteke, da se brzo reši softverski problem).
- NAJČEŠĆA PITANJA (tehnička pitanja i odgovori na bilo koju temu).
- LAKACIJA SERVISA (preporučujemo ovlašćeni servis GOCLEVER, da se ubrza Vaš zahtev).
- INFORMACIJE O GARANCIJI (obezbeđujemo 24-mesečnu garanciju proizvođaća. Za odabrane zemlje nudimo godišnji sistem “od vrata do vrata”. Detalji se mogu naći na našem sajtu).
- SERVISNE PROCEDURE (pročitajte pre nego što predate uređaj na servis).
- OBRAZAC PRIJAVE REKLAMACIJE (za odabrane zemlje).



GARANCIJSKA KNIŽICA

DATUM PRODAJE: ....

DATUM PROIZVODNJE: ....

NAZIV PROIZVODA: ……...............……………...………………...……………………………………………

SERIJSKI BROJ: ……..

Naziv/Pečat prodavca	Potpis

Datum i potpis kupca
Istorija popravke

Datum	Potvrđena oštećenja	Završene popravke	Potpis i pečat servisa

Quick Start Guide - SK

NÁZOV VÝROBKU : QUANTUM 900

ČÍSLO VÝROBKU : TQ900



PREDSTAVENIE PRODUKTU

1.Vypínač: zapnúť, vypnúť. Spánok, aktivácia.
2.Zásuvka pre slúchadlá: port slúchadiel.
3.Tlačidlá hlasitosti: hlasnejšie, tichšie.
4.Mikrofón.

5.Tlačidlo spať (na prechádzajúcu obrazovku).
6.Tlačidlo domov, späť na hlavnú obrazovku.
7.Predná kamera.
8.Zadná kamera.
9.Reproduktory.
10.Nastavenie.





Zapínanie / vypínanie zariadenia / režim spánku
Stlačte tlačidlo napájania a podržte ho niekoľko sekúnd. Najprv sa zobrazí uvítacia obrazovka, neskôr hlavná obrazovka. Krátkym stlačením tlačidla sa spúšťa pohotovostný režim, režim spánku. Ak chcete zariadenie aktivovať, opäť raz stlačte toto tlačidlo. Ak chcete zariadenie úplne vypnúť, stlačte a podržte tlačidlo napájania, a potom z menu, ktoré sa zobrazí, vyberte voľbu Power off.

VYHLÁSENIE O ZHODE – ŠTÁTY EÚ CE
Týmto spoločnosť GOCLEVER Sp. z o.o. vyhlasuje, že zariadenie GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) spĺňa podstatné požiadavky a iné príslušné ustanovenia nasledujúcich smerníc:

Smernica EMC	**2004/108/EC**
Smernica LVD	**2006/95/EC**
Smernica R&TTE	**1999/5/EC**
Smernica RoHS	**2011/65/EU**
Smernica ErP	**2009/125/EU**

Kompletný dokument s podrobnými informáciami je zverejnený na našej webstránke: www.goclever.com v záložke daného výrobku v katalógu našich výrobkov. Súbor .pdf s vyhlásením o zhode CE je umiestnený medzi záložkami. Prečítajte si našu politiku ochrany osobných údajov a politiku súborov „cookies", ktoré sa používajú na webstránke goclever. com.the bookmarks of our product catalogue. Please read our Privacy Policy and Cookie Policy at **www.goclever.com.**







Tento výrobok podlieha smernici **RoHS.**

ZNAK KVALITY - UKRAJINA - Domáci znak kvality potvrdzuje, že tento výrobok spĺňa požiadavky technických predpisov a noriem Ukrajiny.

Správna likvidácia tohto výrobku (použité elektrické ké a elektronické zariadenia – likvidácia elektrického a elektronického odpadu)
(Týka sa štátov Európskej únie a iných európskych štátov, ktoré majú osobitné systémy likvidácie odpadov.)

Tento znak označuje výrobky, ktoré sa nesmú na území EÚ vyhodiť ako komunálny odpad, ale musia sa osobitne separovať a spracovať. Najlepší spôsob predchádzania vzniku negatívneho vplyvu na životné prostredie a ľudské zdravie je spracovanie odpadov, ich správna separácia a následná recyklácia, zameraná na opätovné využitie materiálnych zdrojov. Keď sa rozhodnete vaše zariadenie vyhodiť, postupujte v súlade s miestnym systémom spracovania odpadov, alebo kontaktujte predajné miesto, v ktorom ste si daný tovar kúpili.



Likvidácia použitých batérií (Týka sa štátov Európskej únie a iných európskych štátov, ktoré majú osobitné systémy likvidácie odpadov.)



Ten znak, ktorý môžu byť uvedený na batérií alebo na jej balení, určuje, že batéria dodaná z týmto výrobkom sa po použití nemôže vyhodiť ako komunálny odpad. Na niektorých typoch batérii môže byť tento znak použitý spolu s chemickým symbolom (chemického prvku) ortuti (Hg) alebo olova (Pb), ak batéria obsahuje viac ako 0,0005% ortuti, alebo 0,004% olova. Použité batérie sa musia osobitne spracovať, v opačnom prípade môže tento odpad negatívne vplývať na životné prostredie a na ľudské zdravie. Najlepší spôsob spracovania odpadov je správny spôsob separácie a následná recyklácia, zameraná na opätovné využitie materiálnych zdrojov. V prípade zariadení, ktoré z bezpečnostných dôvodov, vzhľadom na efektívnosť a bezpečnosť údajov vyžadujú neustále spojenie so vstavanom batériou, tieto batérie sa môžu vymieňať iba v certifikovanom servise, alebo oprávneným technikom. Použité batérie sa musia doručiť do príslušného zberného miesta.



PODMIENKY POUŽÍVANIA WI-FI

V prípade používania bezdrôtovej siete LAN IEEE v štandarde 802.11b/g/n v Európe, kanály od 1 do 13 (2,4 GHz ... 2.4835 GHz) sa môžu používať tak vonku ako aj vo vnútri budov. Prísnejšie predpisy platia vo Francúzsku, Taliansku a Nórsku.

• Francúzsko: Výrobok sa môže bez obmedzení používať iba vo vnútri budov.

Funkcia WLAN sa môže používať mimo budov iba v prípade, ak je komunikácia nastavená po autorizovaných kanáloch (tzn. od 1 do 6). Preto sa predtým, ako začnete wifi pripojenie používať, uistite, že prístupový bod, ku ktorému sa chcete pripojiť, pracuje v rozpätí kanálov od 1 do 6.



• Taliansko: Používanie siete WLAN upravuje „Zákon o elektronickej komunikácii" z 1. augusta 2003, číslo 259. Článok 104 určuje, kedy je vyžadované získanie príslušného povolenia. Článok 105 určuje, kedy je možné používať sieť bez povolenia. Článok 25 určuje všeobecné podmienky poskytovania elektronických služieb.

• Nórsko: Použitie rádiových zariadení je zakázané v rozpätí 20 km od centra Ny-Alesund a Svalbard.



ZAREGISTRUJTE VÁŠ VÝROBOK

na webstránke register.goclever.com
Zaregistrujte výrobok GOCLEVER, a získajte ešte viac!
Ďakujeme, že ste si vybrali GOCLEVER!
Aby ste mohli využiť všetky možnosti, ktoré ste s kúpou tohto výrobku získali, využite možnosť registrácie vášho výrobku na našej webstránke. Registrácia je veľmi rýchla, trvá niekoľko minút. Nenechajte si ujsť príležitosť, a vďaka registrácii získajte dodatočné výhody:
- 12-mesačná záruka door-to-door (iba pre vybrané štáty a výrobky).
- Praktické odporúčania a rýchla technická pomoc,
- Aktuálny softvér a firmvér,
- Informácie o nových výrobkoch,
- Špeciálne ponuky a akcie – zľavy až do 30% (iba pre vybrané štáty a výrobky),
- Bezplatné aktualizácie máp (iba pre vybrané štáty a výrobky).

TECHNICKÁ PODPORA

STRÁNKA: www.goclever.com/support
- UŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA (pozrite si skrátenú užívateľskú príručku, preberajte súbory a podeľte sa s nimi).
- SOFTVÉR A AKTUALIZAČNÉ POKYNY (majte vždy najnovší aktuálny softvér, využívajte súbory s bezpečnostnou zálohou, aby ste rýchlo vyriešili každý problém so softvérom).
- NAJČASTEJŠIE OTÁZKY (technické otázky a odpovede na každú tému).
- POLOHA SERVISOV (odporúčame autorizované servisy GOCLEVER, aby bola vaša reklamácia promptne vybavená).
- INFORMÁCIE O ZÁRUKE (udeľujeme 24-mesačnú záručnú lehotu výrobcu. Pre vybrané štáty ponúkame ročný servis „od dverí k dverám". Podrobnosti nájdete na našej webstránke).
- SERVISOVÉ PROCEDÚRY (predtým, ako zariadenie zašlete do servisu, oboznámte sa s procedúrami).
- REKLAMAČNÝ FORMULÁR (iba pre vybrané štáty).



ZÁRUČNÝ LIST

DÁTUM PREDAJA: ....

DÁTUM VÝROBY: ....

NÁZOV VÝROBKU: ....

SÉRIOVÉ ČÍSLO: ....

Názov/Pečiatka predajcu	Podpis

....

Dátum a podpis zákazníka

História opráv

Dátum	Potvrdené poškodenie	Vykonané opravy	Podpis a pečiatka servisu

Quick Start Guide - SL

ZNAČKA : QUANTUM 900

MODEL : TQ900



Prehľad zariadenia

1.Gumb za napajanje: vklop i izklop opreme. Način mirovanja, aktiviranje.
2.Priključek za slušalke: povezavo slušalke
3.Gumb za glasnost zvoka: nadzor ravena glasnosti.
4.USB port: priključitev dodatne opreme.



5.Mikrofon.
6.Gumb za vrnitev na prejšnjo stran
7.Tipka za glavni zaslon, vrniti na glavni zaslon.
8.Sprednja kamera.
9.Vzvratna kamera.
10.Zvočniki.
11.Nastavenie.

Quick Start Guide - SL



Vklop / izklop naprave/ stanje pripravljenosti

Pritisnite in držite gumb za napajanje nekaj sekund. Se pojavi pozdravni zaslon, kasneje glavni zaslon. Ko tipko pritisnete enkrat, naprava preklopi v način mirovanja. Če želite izhod iz tega načina, znova pritisnite gumb za napajanje. Za izklop naprave, pritisnite in držite gumb za vklop, nakar izberite iz menija Power off (izklop).

POTRDILO O SKLADNOSTI - DRŽAVE EU CE

Tem sklepom GOCLEVER Sp. z o.o. izjavlja, da naprava QUANTUM 900 (TQ900) je skladen z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami v skladu s temi direktivami:

EMC DIREKTIVA	**2004 / 108 / EC**
LVD DIREKTIVA	**2006 / 95 / EC**
R&TTE DIREKTIVA	**1999 / 5 / EC**
RoHS DIREKTIVA	**2011/65/EU**
ErP DIREKTIVA	**2009/125/EU**

Celoten dokument s podrobnimi podatki, je na voljo na naši spletni strani: www.goclever.com v jeziček na izdelku v vrstah kataloga izdelkov. Pdf datoteka deklaracije CE se namesti zaznamkov.

Preberite naš Pravilnik o zasebnosti in Politike datoteke "Cookies" na **www.goclever.com.com.**



Ta izdelek je v skladu z direktivo **RoHS.**



OZNAKA KAKOVOSTI – UKRAINA - Nacionalna znamka kakvosti potrjuje, da izdelek izpolnjuje zahteve Ukrajinski tehnični predpisi.



Ustrezno odstranjevanje tega izdelka (odpadna električna in elektronska oprema - odlaganje odpadkov električna in elektronska oprema)

(Velja v Evropski uniji in ostalih evropskih državah s sistemi ločenega odlaganja)

Ta oznaka prikazuje, da naprava na koncu življenjske dobe izdelka ne sme biti odstraniti skupaj z drugimi padavin v EU področje. Da bi preprečili morebitne negativne vpliv na okolje in zdravje ljudi je navedeno ločevanje odpadkov in odgovoreno recikliranje, ki spodbuja ponovno uporabo materialnih virov. Za odlaganje Vaše naprave prosim uporabite sistemih vračanja in zbiranja ali se obrnite trgovino, kjer ste izdelek kupili.



Odlaganje uporabljenih baterij (velja za evropsko unijo in druge evropske države z ločenimi po sistemov za odlaganje)



Ta oznaka se lahko pojavijo na bateriji ali na embalaži kar kaže, da je baterija priloženas tem izdelku ne bi smeli obravnavati kot gospodinjske odpadke. Pri nekaterih vrstah baterij, ki se oznaka prikazuje lahko uporabljajo v povezavi s kemijsko oznako (koren) živega srebra (Hg) ali svinec (Pb), če baterija vsebuje več kot 0,0005% živega srebra ali 0,004% svinec. Pravilno odlaganje teh baterij pomaga preprečiti možna negativni vplivi na okolje in zdravje ljudi. Priporočljivo je, da ločevanje odpadkov In odgovorno recikliranje in spodbujanje ponovne uporabe virov materiala. Pri napravah, ki zaradi varnosti, zmogljivosti ali varnosti podatkov potrebna stalna povezava z vgrajeno baterijo, te baterije treba zamenjati le strokovno usposobljeno osebje. Prosimo, baterije dati ustrezen objekt za odstranjevanje.

POGOJI UPORABA Wi-Fi

Če uporabljate brzezino omrežje LAN IEEE 802.11 b / g / n, v Evropi, kanali od 1 do 13 (2,4 GHz 2,4835 GHz ...) se lahko uporablja tako notranji in zunanji. Veljajo strožji pogoji v Franciji, Italiji in Norveška.

• Francija: Izdelek se lahko uporablja brez omejitev le zaprtih prostorih. Funkcija RLAN se lahko uporabljajo na prostem ob določitvi pooblaščeni komunikacijski kanali (tj med 1. in 6.). Tako pred začetkom vzpostaviti povezavo z internetom, se prepričajte, da dostopna točka konfigurirana je na kanal 1 do 6.



•Italija: Uporaba omrežja WLAN ureja „Kodeks elektronske komunikacije" z dne 1.8.2003, številka 259. 104 člen določa, kdaj je potrebno pridobiti ustrezno dovoljenje. 105 člen določa, kdaj lahko uporabljajo omrežje brez omogočajo. Člen 25 določa splošna pravila za zagotavljanje elektronskih storitev.

• Norveška: Uporaba radijske opreme ni dovoljena v radiju 20 km od center Ny-Ålesund in Svalbardu.

Quick Start Guide - SL



REGISTRIRAJTE IZDELEK

na register.goclever.com
Registrirajte svoj izdelek GOCLEVER, da bi pridobi več!
Hvala Vam za izbiro GOCLEVER!
Da bi v celoti uživali pri nakupu, v nekaj preprostih korakih registraj Vaš izdelek na naši spletni strani. Matična vam bo trajalo nekaj minut. Ne zamudite priložnosti, da bi dobili dodatne koristi po registraciji:
- 12-mesečna garancija door-to-door (za izbrane države, in proizvode)
- Praktični nasveti in hitro tehnično podporo,
- Trenutno programsko opremo,
- Obvestila o novih izdelkih,
- Posebne ponudbe in promocije – do 30% popusta (za izbrane države, in proizvode),
- Brezplačne posodobitve zemljevida (za izbrane države, in proizvode).



TEHNIČNO PODPORO

NOTRANJE: www.goclever.com/support
- NAVODILA ZA UPORABO (glejte vodič za hiter začetek, prenesti datoteke In jo deliti).
- PROGRAMSKO OPREMO IN POSODOBITEV NAVODILA (Ostani posodobljen z najnovejšo programsko opremo, uporabite datoteko s varnostne kopije, za hitro reševanje problema kodiranja opreme).
- POGOSTO ZASTAVLJENA VPRAŠANJA (tehnična vprašanja in odgovori na katerokoli temo).
- LOKACIJA MEST (Priporočamo pooblaščeni servisni GOCLEVER, za pospešiti svoj zahtevek).
- INFORMACIJE O GARANCIJI (zagotovjajo garancijo 24 mesecev proizvajalca. Za izbrane države ponujamo letno sistem „od vrat do vrat”. Podrobnosti lahko najdete na naša spletna stran).
- POSTOPKI ZA STORITVE (preberite, preden enota servisirano).
- OBRAZEC ZAHTEVKA (za izbrane države).



GARANCIJSKA KARTA

DATUM PRODAJE: ....

DATUM IZDELAVE: ....

IME IZDELKA: ....

SERIJSKA ŠTEVILJKA: ....

Ime / Žig Prodajalci

Podpis

....

Datum in podpis kupca

Zgodovina popravila

Datum	Potrjena škoda	Opravljena popravila	Podpis in žig službe

Quick Start Guide - ES

NOMBRE COMERCIAL : QUANTUM 900

Nº DE MODELO : TQ900





COMPROBACIÓN DEL PRODUCTO

BOTONES PARA NAVEGACIÓN

ATRÁS – pulsa para volver a la pantalla anterior
HOME – pulsa para volver a la pantalla principal
ABIERTOS ULTIMAMENTE – pulsa para ver las aplicaciones usadas ultimamente, abrirlas o cerrarlas
ESCRITORIO DE TODAS LAS APLICACIONES – pulsa para ver todas las aplicaciones y widgets
BUSCAR – pulsa para abrir el buscador de internet
MICRÓFONO – pulsa para poner en marcha la búsqueda por voz
ICONO DE APLICACIÓN – pulsa para abrir la aplicación que deseas

MENÚ DE AJUSTES - pulsa para ver todas las opciones posibles

BARRA DE AVISOS – pulsa la esquina inferior derecha de la pantalla, para abrir la barra de avisos que informa de las actualizaciones, dispositivos conectados, estado de la batería, estado Wi-Fi, nuevos mensajes email etc.
WIDGETS – pulsa el botón 'Escritorio de todas las aplicaciones', selecciona la pestaña Widgets. Los Widgets son aplicaciones instaladas en el escritorio que sirven para que el usuario tenga un acceso rápido, por ejemplo, el tiempo en directo, galería de fotos, películas de You Tube.
PERSONALIZACIÓN – para cambiar la imagen del escritorio por otra, por ejemplo, una foto personal o imagen descargada, haz click en la zona vacía de la pantalla y sigue las instrucciones que aparecerá.





Encender / apagar el aparato / modo de suspensión

Mantenga presionado el botón de alimentación durante unos segundos. Aparece la pantalla de bienvenida, y luego la pantalla principal. Después de pulsar el botón una vez, el dispositivo entra en modo de suspensión. Para salir de este modo, presione de nuevo el botón de alimentación. Para apagar el dispositivo, mantenga pulsado el botón de alimentación y seleccione la opción Power off del menú.



CERTIFICADO DE CONFORMIDAD - PAÍSES DE LA UE

Por la presente GOCLEVER Sp. z o.o. declara que el aparato GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) cumple los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de las Directivas indicadas a continuación:

DIRECTIVA EMC	**2004 / 108 / CE**
DIRECTIVA LVD	**2006 / 95 / CE**
DIRECTIVA R&TTE	**1999 / 5 / CE**
DIRECTIVA RoHS	**2011/65/EU**
DIRECTIVA ErP	**2009/125/EU**

El documento completo con informaciones detalladas está disponible en nuestro sitio web: www.goclever.com en el marcador relativo al producto en el catálogo de productos. Archivo PDF con la declaración CE se encuentra entre los marcadores. Lea nuestra Política de Privacidad y de „cookies" en www.goclever.com.



Este producto está sujeto a la Directiva **RoHS.**



MARCA DE CALIDAD – UCRANIA - Sello Nacional de Calidad confirma que el producto cumple con los requisitos de los reglamentos técnicos ucranianos.



Eliminación correcta de este producto (material eléctrico y electrónico usado - utilización de los residuos eléctricos y electrónicos)

(Aplicable en la Unión Europea y en otros países europeos con sistemas de tratamiento separados)

Esta marca indica que al final de la vida del producto este dispositivo no debe eliminarse junto con otros residuos en la UE. Para evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana se recomienda la segregación de residuos y el reciclaje responsable que promueve la reutilización de los recursos materiales. Para deshacerse de su dispositivo, por favor utilice los sistemas de recogida de residuos en funcionamiento o póngase en contacto con la tienda donde adquirió el producto.



Eliminación de las baterías usadas (Aplicable en la Unión Europea y en otros países europeos con sistemas de tratamiento separados)



Esta marca puede aparecer en la batería o en el embalaje indicando que la batería proporcionada con este producto no debe tratarse como basura doméstica. En algunos tipos de baterías dicha marca puede ser usada junto con un símbolo químico (del elemento) de mercurio (Hg) o plomo (Pb), si la batería contiene más de 0.0005% de mercurio o 0.004% de plomo. Mediante la correcta eliminación de este tipo de baterías usted ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana. Se recomienda la segregación de residuos y el reciclaje responsable que promueve la reutilización de los recursos materiales. En caso de los dispositivos que, por motivos de seguridad, eficacia o seguridad de datos requieren conexión continua con la batería incorporada, esta batería deberá ser reemplazada únicamente por profesionales cualificados. Por favor, deje las baterías en las instalaciones de eliminación adecuadas.

CONDICIONES DEL USO DE WI-FI

Si se utiliza una red LAN IEEE inalámbrica en patrón 802.11b/g/n en Europa, los canales 1-13 (2,4 GHz ... 2,4835 GHz) se pueden utilizar tanto en ambientes interiores como exteriores. Condiciones más estrictas se aplican en Francia, Italia y Noruega.

• Francia: El producto puede ser usado sin restricción sólo en el interior de locales.

La función RLAN se puede utilizar fuera sólo al ajustar la comunicación para canales permitidos (es decir, entre 1 y 6). Por lo tanto, antes de configurar la conexión de Internet, asegúrese de que el punto de acceso está configurado para un canal 1-6.



• Italia: El uso de WLAN regula el „Código de las Comunicaciones Electrónicas", de fecha 1.8.2003, número 259. El artículo 104 especifica cuando es necesario obtener el permiso adecuado. El artículo 105 indica cuando se puede usar la red sin autorización. El artículo 25 establece los principios generales para la prestación de servicios electrónicos.

• Noruega: El uso del equipo de radio no está permitido en un radio de 20 km del centro de Ny-Alesund y Svalbard.



REGISTRE SU PRODUCTO

en register.goclever.com
Registre el producto GOCLEVER para obtener más!
Gracias por elegir GOCLEVER!
Para disfrutar plenamente de su compra, registre su producto en algunos pasos sencillos en nuestro sitio. El registro toma unos minutos.
No pierda la oportunidad de obtener beneficios adicionales después del registro:
- garantía puerta a puerta de 12 meses (para los países y productos seleccionados),
- Consejos prácticos y soporte técnico rápido,
- El software actual,
- Anuncios de nuevos productos,
- Ofertas especiales y promociones - hasta 30% de descuento (para los países y productos seleccionados),
- Actualizaciones gratuitas de mapas (para los países y productos seleccionados).

APOYO TÉCNICO

PÁGINA: www.goclever.com/support
- MANUAL DEL USUARIO (consulte la guía de inicio rápido, descargue archivos y compártalos).
- SOFTWARE E INSTRUCCIONES DE ACTUALIZACIÓN (manténgase al corriente del software más reciente, utilice los archivos con copia de seguridad para resolver rápidamente el problema de software).
- PREGUNTAS MÁS FRECUENTES (preguntas y respuestas técnicas sobre cualquier tema).
- LOCALIZACIÓN DE SERVICIOS (recomendamos los servicios autorizados GOCLEVER para acelerar su queja).
- INFORMACIÓN SOBRE GARANTÍA (ofrecemos una garantía del fabricante de 24 meses. En algunos países, ofrecemos un sistema anual „de puerta a puerta”. Los detalles se pueden encontrar en nuestro sitio web).
- PROCEDIMIENTO DE SERVICIO (lea antes de llevar el aparato al servicio).
- FORMULARIO DE LA RECLAMACIÓN (para los países seleccionados).



GARANTÍA

FECHA DE VENTA: ....

FECHA DE FABRICACIÓN: ....
....

NOMBRE DEL PRODUCTO:..
....

Nº de SERIE: ....

NOMBRE/SELLO DEL VENDEDOR	FIRMA

....
Fecha y firma del cliente:

Reparaturverlauf:

Fecha reparaciones	Daños comprobados	Reparaciones realizadas	Firma y sello del servicio de der Servicestelle:

Quick Start Guide - UA

НАЗВА : QUANTUM 900

НОМЕР МОДЕЛІ: TQ900



ОЗНАЙОМЛЕННЯ З ПРИСТРОЄМ

Навігаційні кнопки
ПОВЕРНУТИСЯ НАЗАД (**BACK BUTTON)** – натисніть, щоб повернутися на попередню сторінку.
ПОВЕРНУТИСЯ НА ПОЧАТКОВУ СТОРІНКУ (**HOME BUTTON)** – натисніть, щоб повернутися на Початкову сторінку.
МУЛЬТИЗАДАЧНІСТЬ (**MULTI-TASKING)** – натисніть, щоб переглянути нещодавно використовувані програми, знову відкрити чи закрити їх.
СПИСОК ПРОГРАМ **(ALL APPS LAUNCHER)** – натисніть, щоб переглянути список усіх програм та віджетів.
ПОШУК – натисніть, щоб перейти в пошукову он-лайн систему.
МІКРОФОН – натисніть, щоб увімкнути голосовий пошук.
ЗНАЧОК ПРОГРАМИ – натисніть, щоб відкрити обрану програму.
КОНТРОЛЬ ЖИВЛЕННЯ (**APP ICONS)** – натисніть, щоб увімкнути спеціальну опцію швидкого вимкнення / увімкнення пристрою.

МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ – натисніть, щоб переглянути список опцій.

РЯДОК СПОВІЩЕНЬ (**NOTIFICATION BAR)** – натисніть і проведіть по верхній лівій частині екрана, щоб подивитися панелі оновлень, електронної пошти тощо. Натисніть і проведіть по верхній правій частині екрана, щоб подивитися статус зарядки батареї, Wi--Fi тощо
ВІДЖЕТИ – натисніть на список всіх програм та оберіть опцію віджети. Це програми, які ви можете перенести на Початкову сторінку (а саме, прогноз погоди, фотогалерея, нові електронні повідомлення, відео з you tube).
ПЕРСОНАЛІЗАЦІЯ – для того, щоб змінити шпалери натисніть на вільному місці на Початковій сторінці та дотримуйтесь інструкцій.



Quick Start Guide - UA



Увімкнення/ Режим сну/Вимкнення

Натисніть та утримуйте кнопку живлення декілька секунд для того, щоб включити пристрій. Початковий екран з'явиться відразу після запуску. При увімкненому пристрої натисніть кнопку Живлення один раз для того, щоб перейти у Режим сну; натисніть ще раз, щоб активувати пристрій. При увімкненому пристрої натисніть та утримуйте кнопку Живлення, а потім оберіть в меню опцію Вимкнення/Режим очікування для того, щоб вимкнути пристрій або перейти до режиму сну.

СЕРТИФІКАТ ВІДПОВІДНОСТІ CE

ТОВ "GOCLEVER" з виключною відповідальністю заявляє про те, що товар GOCLEVER QUANTUM 900 (TQ900) відповідає всім важливим вимогам та положенням наступних Директив:

EMC DIRECTIVE 2004 / 108 / EC
LVD DIRECTIVE 2006 / 95 / EC
R&TTE DIRECTIVE 1999 / 5 / EC
RoHS DIRECTIVE 2011/65/EU
ErP DIRECTIVE 2009/125/EU

www.goclever.com. Файл у форматі .pdf з Декларацією відповідності нормам ЄС розташований в закладках нашого каталогу продукції.

Ознайомтесь, будь ласка, з нашою Політикою Конфіденційності та Політикою використання Cookie на сайті www.goclever.com.
Preberite naš Pravilnik o zasebnosti in Politike datoteke "Cookies" na **www.goclever.com.com.**



ЗНАК ВІДПОВІДНОСТІ — УКРАЇНА

- Національний знак відповідності підтверджує те, що зазначений товар відповідає вимогам технічних регламентів України.



УТИЛІЗАЦІЯ ПІСЛЯ ЗАКІНЧЕННЯ ТЕРМІНУ СЛУЖБИ

Установки для утилізації зараз доступні для усіх клієнтів, де ви можете залишити Ваші старі пристрої GOCLEVER або будь-які інші електричні товари. Це є вимогою відповідно до Європейського законодавства (Директива 2002/96/ЄС про відходи електричного та електронного обладнання). Клієнти мають змогу віднести усе старе електричне обладнання до центрів публічної утилізації або точок продажу. Для того, щоб нагадати вам про необхідність утилізації, усі електричні товари містять перекреслене зображення сміттєвого контейнера. Даний символ присутній на усіх пристроях GOC-LEVER.

Умови користування WI-FI

Під час використання стандарту Wireless LAN IEEE 802.11b/g/n, канали від 1 до 13 (2.4 Ггц...2.4835 Ггц) обираються для використання і в приміщенні, і надворі, проте з обмежувальними умовами застосування у Франції, Італії та Норвегії наступним чином: Франція: Коли ви використовуєте даний пристрій в приміщенні, усі канали можуть використовуватись без обмежень. На відкритому повітрі дозволено лише канали від 1 до 6. Це означає, що в режимі "Peer-to-Peer" опція мережі WLAN може використовуватись лише на відкритому повітрі, якщо пір встановлює зв'язок на авторизованому каналі (тобто між 1 та 6). Переконайтесь, будь ласка, що точка доступу налаштована правильно до каналу від 1 до 6 перед тим, як встановлювати зв'язок. Італія: Користування мережею RLAN регулюється: Утилізація старих електричних та електронних пристроїв — стосовно особистого користування - згідно Законодавчого акту №259 від 01.08.2003 ("Кодекс електронного зв'язку"). Зокрема в статті 104 зазначається, коли необхідно попередньо отримати генеральний дозвіл, а в статті 105 зазначається, коли дозволяється безкоштовне користування; — по відношенню до постачання користувачам доступу через WLAN мережу до мереж та послуг зв'язку, згідно Постанови Міністерства в редакції від 28.05.2003р., та ст. 25 (генеральний дозвіл на використання мереж та послуг електронного зв'язку) Кодексу електронного зв'язку. Норвегія: Використання даного обладнання заборонено в межах території 20 км з центром в Ню-Олессун, Сварльбард.

ЗАГАЛЬНІ ПОЛОЖЕННЯ ТА УМОВИ ГАРАНТІЇ КОМПАНІЇ "GOCLEVER"

1. ТОВ "GOCLEVER", що знаходиться за адресою: м. Познань (60-431), вул. Сяновська, 4а, надалі — Гарантодавець, гарантує, що товар під брендом GOCLEVER не містить жодних конструктивних чи матеріальних дефектів, які могли б негативно вплинути на його функціональність за умови дотримання правил експлуатації, вказаних в інструкції користувача.
2. Дана гарантія дійсна лише на території України.
3. Гарантодавець зобов'язується усунути будь-які можливі дефекти даного пристрою відповідно до положень даної гарантії та за умови, що гарантійний талон заповнений в день придбання пристрою разом з наданим підтвердженням придбання. Наявність будь-яких виправлень, дописок або закреслених слів у гарантійному талоні, зроблених невповноваженою особою, призведе до позбавлення прав, наданих даною гарантією.
4. Тривалість гарантії на пристрої GOCLEVER становить 24 місяці, починаючи з дня продажу пристрою і не перевищуючи 27 місяців з дати виготовлення, вказаної на пристрої.



5. Покупцю надається право обслуговування з доставки до дверей (т.зв. "door -to-door service") протягом 12 місяців з дати придбання, проте не перевищуючи термін 15 місяців з дати виготовлення. Після завершення цих термінів користувач повинен відправити пристрій з дефектом до ремонтного центру, попередньо отримавши RMA-номер у відповідності до процедури RMA. Вартість зворотньої доставки до клієнта після ремонту покривається Гарантодавцем.
6. Гарантія на LCD-екрани та акумулятори, вмонтовані до пристроїв GOCLEVER, дійсна лише 12 місяців з дати придбання, проте не перевищуючи термін 15 місяців з дати виготовлення TFT LCD екранів з розмірами від 3,5" до 10,1", що можуть мати до 5 дефектних пікселів (білих, чорних або т.зв. «під-пікселів»).
7. Гарантія на аксесуари, що додаються (тримачі, кабелі тощо) дійсна лише протягом 1 місяця з дати продажу та не включає механічні пошкодження.
8. Дефекти, виявлені протягом гарантійного періоду повинні усуватись безкоштовно в найкоротший термін, не перевищуючи термін в 21 робочий день з дати, коли ремонтний центр отримав пристрої. У випадку необхідності доставки запасних частин з-за кордону, даний термін може бути продовжено ще на 30 днів.
9. Про будь-які дефекти чи помилки потрібно повідомляти ремонтний центр не пізніше, ніж 14 днів з моменту їх появи.
10. Покупець зобов'язується надати товар в оригінальній упаковці в комплекті з усіма аксесуарами. Покупець несе відповідальність за можливу шкоду в результаті використання відмінного пакування.
11. Право власності на пристрої, які не було забрано з ремонтного центру протягом 3 місяців після завершення ремонту передається ремонтному центру.
12. У випадку безпідставних претензій (стосовно пристрою без дефектів або шкоди, завданої самим користувачем), з Позивача буде стягнуто компенсацію витрат на тестування та транспортування.
13. Гарантія не покриває:
Будь-яке використання обладнання, що не входить до переліку умов його передбаченого застосування;
Дефекти, спричинені сторонніми силами, наприклад: механічні пошкодження, наслідки погодних умов, забруднення, пошкодження водою, підвищення напруги в мережі тощо.
Користування недозволеним програмним забезпеченням на пристрої, що спричинило дефекти,
14. У випадку, якщо гарантійний ремонт вимагає заміни частин, замінені елементи залишаються власністю Гарантодавця. Замінені



частини можуть бути іншої фірми за умови, що технічні параметри є хоча б такої ж якості.

15. Покупець позбавляється гарантії у випадку, якщо гарантійні печатки пошкоджені, етикетка з серійним номером видалена, або якщо ремонтний центр виявить зміни пристрою.

16. Гарантодавець може змінювати терміни гарантійного обслуговування у випадку непередбачуваних або форс-мажорних обставин, напр. стихійного лиха, соціальних заворушень тощо.

17. Гарантодавець не несе відповідальності за пошкодження або втрати, спричинені в результаті неможливості користування пристроєм в той час, коли він перебував на обслуговуванні.

18. Гарантійні права не включають право Покупця пред'являти претензії щодо втрати прибутків та щодо дефектів пристрою.

19. Гарантодавець не несе відповідальності за шкоду в результаті втрати даних на магнітних приводах; прохання зауважити, що інформація на картках видаляється в зв'язку з поверненням до заводських установок.

20. Юридичні відносини між Покупцем та Гарантодавцем регулюються виключно умовами та положеннями даної гарантії. Подальші претензії вважаються недійсними, якщо не є наслідком обов'язкових положень закону.

21. Дана гарантія має допоміжний характер стосовно прав Покупця по відношенню до Продавця. Гарантія не виключає, не обмежує та не припиняє дію прав покупців в результаті невідповідності товарів з договоромnych, informujemy również, że mapy przywracane będą zgodne ze stanem produkcyjnym.

Зареєструвати товар

Зареєструйте Ваш пристрій GOCLEVER, щоб отримати більше!

Дякуємо Вам за те, що обрали GOCLEVER! Ми хочемо, аби Ви насолоджувались Вашою покупкою у повній мірі. Щоб Ви могли насолоджувались Вашою покупкою у повній мірі, зареєструйте, будь ласка, Ваш пристрій. Реєстрація займе лише декілька хвилин. Завітайте на www.goclever.com та отримайте більше! Не упустіть можливості насолодитись даними перевагами:

- 12 місяців гарантії та обслуговування з доставкою до дверей (т.зв. "door -to-door service") (для певних країн та товарів)
- Корисні поради та швидка технічна підтримка,
- Нагадування про модифікації програмного забезпечення, які допоможуть постійно вдосконалювати Ваш пристрій;
- Ексклюзивні попередні перегляди нової продукції;
- Спеціальні пропозиції та промо-акції — знижки до 30% (для певних країн та товарів);
- Безкоштовні оновлення карт (для певних країн та товарів)



ТЕХНІЧНА ПІДТРИМКА ВЕБСАЙТ:

www.goclever.com/support

- ПОСІБНИКИ КОРИСТУВАЧА (перегляньте посібник користувача онлайн, завантажте або поділіться ним);
- ІНСТРУКЦІЇ ЩОДО ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ТА ОНОВЛЕНЬ (будьте в курсі останнього програмного забезпечення або використовуйте резервні копії файлів, щоб вирішити Ваші проблеми з програмним забезпеченням;
- ПОШИРЕНІ ЗАПИТАННЯ
- МІСЦЕЗНАХОДЖЕННЯ СЕРВІСНИХ ЦЕНТРІВ (ми радимо звертатись зі скаргами та технічними питаннями безпосередньо до Центрального сервісного центру GOCLEVER або місцевих сервісних центрів партнерів, а не до магазинів).
- ГАРАНТІЙНА ІНФОРМАЦІЯ (ваш пристрій GOCLEVER TAB має гарантію 24 місяці. Додатковою послугою для певних країн є обслуговування з доставкою до дверей (т.зв. “door -to-door service”) терміном 12 місяців. Відвідайте наш веб-сайт для отримання детальної інформації)
- ПОРЯДОК ОБСЛУГОВУВАННЯ
- ЗАЯВА RMA (в залежності від країни).
- PROCEDURA SERWISOWE (przeczytaj zanim oddasz urządzenie do serwisu).





CERTIFICAT DE GARANTIE

DATA VANZARII: ....

DATA PRODUCTIEI: ....
....

NUME PRODUS: ....

NUMAR SERIAL: ....

NUME DEALER /STAMPILA	SEMNATURA

....
Data si semnatura clientului

Istoric reparatii

Data	Defect confirmat	Reparati Efectuate	Sematura si stampila service

Service Center

GB: Service center available at www.goclever.com
PL: Serwis dostępny na www.goclever.com
BG: Услуга на разположение на www.goclever.com
HR: Usluga na www.goclever.com
CZ: Služba na www.goclever.com
EST: Teenus kättesaadav www.goclever.com
FR: Service disponible sur www.goclever.com
DE: Dienst auf www.goclever.com verfügbar
GR: Υπηρεσία διατίθεται για www.goclever.com
HU: Szolgáltatás elérhető www.goclever.com
IT: Servizio disponibile su www.goclever.com
LV: Pakalpojums pieejams www.goclever.com
LT: Paslauga nuo www.goclever.com
PT: Serviço disponível em www.goclever.com
RO: Serviciu disponibil pe www.goclever.com
RU: Доступно на www.goclever.com служба
SRB: Usluga na www.goclever.com
SK: Služba na www.goclever.com
SL: Usluga na www.goclever.com
ES: Servicio disponible en www.goclever.com
UA: Доступно на www.goclever.com служба




GOCLEVER
INFINITE INVENTION